



PODRĘCZNIK OBSŁUGI

KLIMATYZATOR



Przed przystąpieniem do obsługi urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi i przechowywać ją w łatwo dostępnym miejscu, aby móc w każdej chwili do niej sięgnąć.

POLSKI

www.lg.com

Copyright © 2024 - 2025 LG Electronics Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

SPIS TREŚCI

Zamieszczone w instrukcji ilustracje lub treści mogą różnić się w zależności od modelu posiadanego przez użytkownika.

Niniejszy podręcznik może podlegać zmianom wprowadzanym przez producenta.

INSTRUKCJE DOT. BEZPIECZEŃSTWA

PRZED UŻYCIEM ZAPOZNAĆ SIĘ ZE WSZYSTKIMI INSTRUKCJAMI..... 4

Komunikaty dotyczące bezpieczeństwa 4

Uwagi dotyczące łatwopalnego czynnika chłodniczego 5

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE OSTRZEŻEŃ 5

Bezpieczeństwo techniczne 5

Montaż 7

Eksploatacja 8

Bezprzewodowy pilot zdalnego sterowania 9

Konserwacja 10

Czynnik chłodniczy 10

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE PRZESTRÓG 12

Montaż 12

Eksploatacja 12

Konserwacja 13

EKSPLOATACJA

Przed użyciem 15

Uwagi dotyczące eksploatacji 15

Proponując umożliwiające oszczędzanie energii 15

Ogólne informacje o produkcie 16

1-kierunkowa kaseta 16

Wyświetlacz 18

Funkcja automatycznego ponownego uruchamiania 19

Ogólne informacje o Przewodowy pilot zdalnego sterowania 20

Przewodowy pilot zdalnego sterowania 20

Tryb pracy 23

Tryb Chłodzenie, Ogrzewanie, Osuszanie, Auto, Wentylator 23

Tryb dużej mocy 26

Regulacja prędkości wentylatora 27

Regulacja kierunku przepływu powietrza 27

Zmiana temperatury w trybie automatycznym 29

Sprawdzanie temperatury w pomieszczeniu 30

Dodatkowa Funkcja	31
Oczyszczanie powietrza (w niektórych modelach).....	31
Chłodzenie komfortowe (w niektórych modelach)	32
Blokada rodzicielska	32
Skasowanie symbolu filtra	33
Zmiana godziny	34
Rezerwacja	35
Prosta rezerwacja.....	35
Rezerwacja czasu uśpienia.....	36
Rezerwacja włączenia	37
Rezerwacja wyłączenia	37
Rezerwacja wakacji	38
Rezerwacja tygodniowa.....	39

KONSERWACJA

Czyszczenie.....	41
Częstotliwość czyszczenia	41
Czyszczenie filtra powietrza (typ matowy)	42
Czyszczenie filtra powietrza (typ szklany)	45
Czyszczenie filtra powietrza (typ Deluxe).....	48
Czyszczenie czujnika PM1.0	50
Wskazówki dotyczące konserwacji	51
Przed długimi okresami nieużywania	51
Po długich okresach nieużywania	51

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Przed zwróceniem się o pomoc do serwisu	52
Eksplotacja	52
Wydajność	55
Wzywanie serwisu	56
Sytuacje wymagające wezwania serwisu	56

INSTRUKCJE DOT. BEZPIECZEŃSTWA

PRZED UŻYCIEM ZAPOZNAĆ SIĘ ZE WSZYSTKIMI INSTRUKCJAMI

Poniższe wytyczne dotyczące bezpieczeństwa mają na celu zapobiegnięcie ryzyku i szkodom wynikającym z niebezpiecznej lub nieprawidłowej eksploatacji urządzenia.

Wytyczne są podzielone na „OSTRZEŻENIA” i „PRZESTROGI” w sposób opisany poniżej.

Komunikaty dotyczące bezpieczeństwa



Ten symbol służy do oznaczania kwestii i działań, z którymi może wiązać się ryzyko. Należy dokładnie zapoznać się z fragmentem oznaczonym tym symbolem i przestrzegać instrukcji, aby uniknąć ryzyka.



OSTRZEŻENIE

Oznacza sytuację, w której nieprzestrzeganie instrukcji może skutkować poważnymi obrażeniami lub śmiercią.



PRZESTROGA

Oznacza sytuację, w której nieprzestrzeganie instrukcji może skutkować niewielkimi obrażeniami lub uszkodzeniem produktu.

Uwagi dotyczące łatwopalnego czynnika chłodniczego

Na jednostkach wyświetlane są poniższe symbole.



Ten symbol oznacza, że urządzenie wykorzystuje łatwopalny czynnik chłodniczy. W razie wycieku czynnika chłodniczego i narażenia go na kontakt z zewnętrznym źródłem zapłonu istnieje ryzyko pożaru.



Ten symbol oznacza, że należy dokładnie zapoznać się z podręcznikiem użytkownika.



Ten symbol oznacza, że urządzeniem powinien zajmować się personel serwisowy w sposób zgodny z instrukcją montażu.



Ten symbol oznacza, że odpowiednie informacje znajdują się w podręczniku użytkownika lub instrukcji montażu.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE OSTRZEŻEŃ

OSTRZEŻENIE

- Aby ograniczyć ryzyko wybuchu, pożaru, śmierci, porażenia prądem, obrażeń i oparzeń podczas używania produktu, należy stosować podstawowe środki ostrożności, m.in.:

Bezpieczeństwo techniczne

- Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku co najmniej 8 lat i osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych albo nieposiadające stosownego doświadczenia i wiedzy, o ile robią to pod nadzorem lub otrzymują instrukcje dotyczące użytkowania urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym ryzyko. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem, ani zajmować się czyszczeniem i konserwacją urządzenia bez nadzoru.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych albo nieposiadające stosownego doświadczenia i wiedzy, o ile nie robią tego pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za

ich bezpieczeństwo lub nie otrzymują od niej instrukcji dotyczących użytkowania urządzenia. Dzieci powinny znajdować się pod nadzorem w celu dopilnowania, że nie bawią się urządzeniem.

- Wykonywanie montażu i napraw przez nieupoważnione osoby może stanowić zagrożenie dla użytkownika i innych osób.
- Informacje zawarte w niniejszej instrukcji są przeznaczone dla wykwalifikowanego technika serwisowego zaznajomionego z procedurami bezpieczeństwa i wyposażonego w odpowiednie narzędzia i przyrządy testowe.
- Niezapoznanie się z wytycznymi zawartymi w niniejszej instrukcji i nieprzestrzeganie ich może skutkować awarią sprzętu, uszkodzeniem mienia, obrażeniami i/lub śmiercią.
- Czynnik chłodniczy i gaz porotwórczy do izolacji wykorzystane w urządzeniu wymagają specjalnych procedur utylizacji. Przed ich utylizacją należy skonsultować się z pracownikiem serwisu lub osobą o podobnych kwalifikacjach.
- W razie konieczności wymiany kabla zasilającego związane z tym czynności powinny zostać wykonane przez autoryzowany personel z wykorzystaniem oryginalnych części zamiennych.
- Jeśli kabel zasilający jest uszkodzony, w celu uniknięcia zagrożenia jego wymianą powinien zająć się producent, pracownik jego serwisu lub osoba o podobnych kwalifikacjach.
- Urządzenie należy montować zgodnie z krajowymi przepisami dotyczącymi okablowania.
- Urządzenie musi być prawidłowo uziemione.
- Nie odcinać i nie usuwać bolca uziemiającego wtyczki zasilania.
- Podłączenie przewodu uziemienia do śruby pokrywy gniazdka zasilania nie jest równoznaczne z uziemieniem urządzenia, chyba że śruba pokrywy jest wykonana z metalu, nie posiada izolacji, a gniazdko zasilania jest uziemione z wykorzystaniem domowej instalacji elektrycznej.
- W razie jakichkolwiek wątpliwości dotyczących prawidłowości uziemienia klimatyzatora zlecić kontrolę gniazdka zasilania i obwodu wykwalifikowanemu elektrykowi.

Montaż

- Przed instalacją lub przenoszeniem klimatyzatora skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
- W celu przeprowadzenia czyszczenia lub konserwacji klimatyzatora należy skontaktować się z przedstawicielem, sprzedawcą, wykwalifikowanym elektrykiem lub autoryzowanym centrum serwisowym.
- Zabrania się klientowi samodzielnej instalacji, demontażu ani ponownej instalacji urządzenia. Instalacja i naprawa przez osoby nieupoważnione może stanowić zagrożenie dla użytkownika i innych osób.
- W celu wykonania prac przy instalacji elektrycznej skontaktować się z przedstawicielem, sprzedawcą, wykwalifikowanym elektrykiem lub autoryzowanym centrum serwisowym.
- Nie próbować wykonywać prac elektrycznych ani uziemiających w przypadku braku odpowiednich uprawnień. Prace elektryczne i związane z uziemieniem należy skonsultować z przedstawicielem.
- Nie instalować urządzenia na uszkodzonej podstawie montażowej.
- Upewnić się, że stan obszaru instalacji nie uległ pogorszeniu w wyniku upływu czasu.
- Upewnić się, że są używane wyłącznie akcesoria wyprodukowane przez firmę LG, zaprojektowane specjalnie do użytku z urządzeniem. Ich instalację należy zlecić specjalistom.
- Nigdy nie instalować jednostki zewnętrznej na ruchomej podstawie ani w miejscu, z którego może spaść.
- Nie montować jednostki w miejscach o atmosferze zagrożonej wybuchem.
- Nie montować klimatyzatora w miejscu, w którym przechowywane są łatwopalne ciecze lub gazy, m.in. benzyna, propan, rozcieńczalnik do farb.
- Zamontować panel i pokrywę skrzynki sterowniczej w bezpieczny sposób.
- Przed użyciem urządzenia zamontować oddzielne gniazdko elektryczne i wyłącznik różnicowo-prądowy.

- Używać standardowego wyłącznika automatycznego i bezpiecznika zgodnego z danymi znamionowymi klimatyzatora.
- Z kablem zasilającym tego urządzenia nie należy używać rozdzielaczy, przedłużaczy ani adapterów.
- Wewnętrzne/zewnętrzne połączenia przewodów muszą być dobrze zamocowane, a kabel powinien być właściwie poprowadzony tak, aby nie oddziaływała na niego żadna siła mogąca wyciągnąć przewody z zacisków. Niewłaściwe lub luźne połączenia mogą generować ciepło lub spowodować pożar.
- Nie łączyć przewodu uziemiającego z rurą gazu, prętem odgromowym ani telefonicznego przewodu uziemiającego.
- Użyć niepalnego gazu (azotu) do kontroli szczelności i odpowietrzania; w przypadku użycia sprężonego powietrza lub gazu łatwopalnego istnieje ryzyko pożaru lub wybuchu.

Eksploatacja

- Nie modyfikować ani nie przedłużać przewodu zasilającego. Przetarta lub zerwana izolacja przewodu zasilającego może skutkować pożarem lub porażeniem prądem. Takie przewody należy wymienić.
- Pilnować, żeby przewód zasilający nie był brudny, poluzowany ani uszkodzony.
- Nie kłaść żadnych przedmiotów na kablu zasilania.
- Zadbać o to, żeby przewód zasilający nie mógł być wyciągnięty ani uszkodzony podczas pracy urządzenia.
- Nigdy nie dotykać, nie obsługiwać ani nie naprawiać klimatyzatora wilgotnymi rękami.
- Nie wkładać rąk ani innych przedmiotów do wlotu lub wylotu powietrza w trakcie pracy klimatyzatora.
- Dopilnować, aby żadne osoby, szczególnie dzieci, nie wspinały się na jednostkę zewnętrzną i nie uderzały jej.
- Używać tylko części podanych na wykazie części serwisowych. Nigdy nie podejmować prób modyfikacji wyposażenia.

- Nie dotykać rury czynnika chłodniczego, rury wody ani innych części wewnętrznych, gdy jednostka pracuje lub bezpośrednio po zakończeniu pracy.
- W pobliżu klimatyzatora nie pozostawiać substancji łatwopalnych, takich jak benzyna, benzol lub rozpuszczalnik.
- Nie włączać klimatyzatora na dłuższy czas w małych pomieszczeniach o niedostatecznej wentylacji.
- Jeśli jednocześnie używany jest klimatyzator i urządzenie grzewcze, jak np. grzejnik, należy pamiętać o odpowiednim wietrzeniu pomieszczenia.
 - Istnieje możliwość wystąpienia niedoboru tlenu.
- Nie blokować przepływu powietrza na wlocie i wylocie.
- Odciąć zasilanie w razie zaobserwowania jakichkolwiek hałasów, zapachu lub dymu wydobywającego się z klimatyzatora.
- W razie zanurzenia klimatyzatora w wodzie skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
- W razie wycieku gazu (np. freonu, propanu w postaci gazowej lub gazu płynnego) przed ponownym użyciem klimatyzatora należy dobrze wywietrzyć pomieszczenie.
- Przerwać pracę i zamknąć okno w czasie burzy lub wichury. Jeśli to możliwe, zdemontować produkt z okna przed nadejściem wichury.

Bezprzewodowy pilot zdalnego sterowania

- Nigdy nie umieszczać w jednym pilocie jednocześnie baterii różnych typów ani starych i nowych baterii.
- Nie ładować ponownie baterii ani nie demontować ich.
- Baterie utylizować w miejscu, w którym nie istnieje ryzyko pożaru.
- Zaprzestać używania pilota w razie stwierdzenia wycieku z baterii. Jeśli wyciekający elektrolit wejdzie w kontakt z ubraniem lub skórą, należy zmyć je czystą wodą.
- W razie połknięcia płynu, który wyciekł z baterii, należy dokładnie wypłukać usta i skonsultować się z lekarzem.

- Nie dopuścić do zamoczenia jednostki wewnętrznej ani pilota zdalnego sterowania.

Konserwacja

- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy odłączyć zasilanie i poczekać, aż wentylator zakończy pracę.
 - Podczas pracy wentylator obraca się z bardzo dużą prędkością.
 - Istnieje możliwość odniesienia obrażeń, jeśli zasilanie urządzenia zostanie przypadkowo włączone podczas czyszczenia wewnętrznych części urządzenia.
- Podczas serwisowania i wymiany części urządzenie powinno być odłączone od źródła zasilania.

Czynnik chłodniczy

Informacje ogólne

- Przestrzegać norm dotyczących obchodzenia się z czynnikiem chłodniczym i klimatyzatorem oraz demontażu klimatyzatora obowiązujących w danym regionie lub kraju.
- Używać tylko czynnika chłodniczego zgodnego ze specyfikacjami na etykiecie klimatyzatora.
- Nie wprowadzać do układu powietrza ani żadnego gazu oprócz określonego czynnika chłodniczego.
- Podczas montażu lub naprawy nie dotykać wyciekającego czynnika chłodniczego.
- Jeśli podczas instalacji dojdzie do wycieku czynnika chłodniczego, należy natychmiast przewietrzyć pomieszczenie.
- Po zakończeniu montażu lub naprawy produktu przeprowadzić kontrolę pod kątem wycieków czynnika chłodniczego.
- W przypadku wycieku czynnika chłodniczego należy skonsultować się ze sprzedawcą. Jeśli klimatyzator ma być zainstalowany w małym pomieszczeniu, konieczne jest podjęcie odpowiednich środków, tak aby ilość wyciekającego czynnika chłodniczego nie przekroczyła stężenia granicznego. Jeśli w wyniku wycieku czynnika chłodniczego

dojdzie do przekroczenia poziomu stężenia granicznego, może dojść do wypadku związanego z niedoborem tlenu.

Tylko R32



- Urządzenie przechowywać w dobrze wentylowanym pomieszczeniu, którego wielkość jest zgodna ze specyfikacjami pomieszczenia użytkowania.
- Kanały podłączone do urządzenia nie mogą zawierać źródła zapłonu.
- Każda osoba zaangażowana w prace przy lub w obwodzie czynnika chłodniczego powinna posiadać aktualny certyfikat wydany przez akredytowaną branżową jednostkę kontrolną, potwierdzający umiejętność bezpiecznego obchodzenia się z czynnikami chłodniczymi w sposób zgodny z uznanymi w branży kryteriami oceny.
- Serwisowanie powinno odbywać się tylko w sposób zalecany przez producenta sprzętu. Czynności konserwacyjne i naprawcze wymagające pomocy drugiego wykwalifikowanego pracownika powinny być wykonywane pod nadzorem osoby posiadającej umiejętności w zakresie użytkowania łatwopalnych czynników chłodniczych.
- Unikać zasłaniania wszystkich wymaganych otworów wentylacyjnych.
- Urządzenie przechowywać w pomieszczeniu, w którym nie znajdują się na stałe otwarte płomienie (np. działające urządzenie gazowe) i źródła zapłonu (np. działający grzejnik elektryczny).
- Przechowywać urządzenie w sposób pozwalający zapobiec uszkodzeniom mechanicznym.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE PRZESTRÓG

UWAGA

- Aby ograniczyć ryzyko niewielkich obrażeń, nieprawidłowego działania lub uszkodzenia produktu lub mienia, należy stosować podstawowe środki ostrożności, m.in.:
-

Montaż

- Do transportu klimatyzatora użyć wózka widłowego lub 2 lub więcej osób.
- Nie instalować klimatyzatora w miejscu bezpośrednio narażonym na bryzę morską (mgłę solną).
- Aby zagwarantować bezproblemowe odprowadzanie skroplonej wody, należy odpowiednio zamontować wąż spustowy.
- Klimatyzator instalować w takim miejscu, aby hałas dochodzący z jednostki zewnętrznej ani spaliny nie przeszkadzały sąsiadom.
- Po instalacji lub naprawie zutylizować materiały opakowaniowe, takie jak wkręty, gwoździe, plastikowe worki oraz baterie w bezpieczny sposób, korzystając odpowiednich opakowań.
- Zachować ostrożność podczas odpakowywania oraz instalacji klimatyzatora.
- Należy uważać szczególnie na krawędzie obudowy oraz żeberka skraplacza i parownika.
- Aby uniknąć wibracji i wycieku wody, należy trzymać produkt poziomo nawet podczas instalacji.
- Podczas instalacji jednostki korzystać z zestawu montażowego dołączonego do produktu.
- Krawędzie żeberka wymiennika ciepła są bardzo ostre i mogą przeciąć skórę. Aby uniknąć obrażeń, należy nosić rękawice lub zakryć żeberka na czas pracy w ich pobliżu.

Eksplatacja

- Nie pić wody odprowadzonej z klimatyzatora.

- Nie umieszczać przedmiotów w bezpośrednim sąsiedztwie jednostki zewnętrznej oraz nie dopuszczać do gromadzenia się liści i innych zanieczyszczeń wokół jednostki. Liście są siedliskiem małych zwierząt, które mogą dostać się do urządzenia. Jeśli zwierzęta dostaną się do wnętrza urządzenia i wejdą w kontakt z częściami elektrycznymi, mogą spowodować awarię, dym lub pożar.
- Klimatyzator nie powinien pracować przez długi czas przy bardzo wysokiej wilgotności albo otwartym oknie lub drzwiach.
- Nie narażać ludzi, zwierząt i roślin przez długi czas na bezpośredni kontakt z zimnym lub gorącym strumieniem powietrza z klimatyzatora.
- Nie używać produktu do celów specjalnych, takich jak konserwacja żywności, dzieł sztuki itp. Klimatyzator jest zaprojektowany w celach konsumenckich i nie jest precyzyjnym systemem chłodniczym. Istnieje ryzyko uszkodzenia lub utraty mienia.
- Nie włączaj wyłącznika ani zasilania, gdy panel przedni, szafka, pokrywa górna lub pokrywa skrzynki sterowniczej są zdjęte lub otwarte.
- Podczas pracy urządzenia nie należy otwierać przedniej kratki wentylacyjnej. Nie dotykać filtra elektrostatycznego, jeśli jednostka jest w niego wyposażona.
- Uważać, aby woda nie dostała się do produktu.
- Upewnić się, że w pobliżu jednostki zewnętrznej nie ma żadnych przeszkód. Obecność przeszkód w pobliżu jednostki zewnętrznej może zmniejszyć jej wydajność lub zwiększyć głośność pracy.
- Nie wyłączać zasilania natychmiast po zatrzymaniu pracy. Przed wyłączeniem zasilania należy zawsze odczekać co najmniej pięć minut.

Konserwacja

- Podczas czyszczenia, konserwacji lub naprawy podwieszanego klimatyzatora korzystać ze stabilnego stołka lub drabiny.
- Nie włączać ani nie wyłączać jednostki poprzez podłączanie lub odłączenie wtyczki zasilającej.

- Nigdy nie używać silnych środków czyszczących lub rozpuszczalników i nie rozpylać wody podczas czyszczenia klimatyzatora. Używać miękkiej ściereczki.
- Nigdy nie dotykać metalowych części klimatyzatora podczas demontażu filtra powietrza.
- Rozerwać i wyrzucić plastikowe torby opakowaniowe, aby dzieci nie mogły się nimi bawić.
- Jeśli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas, odłączyć wtyczkę zasilającą lub wyłączyć wyłącznik automatyczny.
- Nie przechylać urządzenia podczas jego demontażu lub odłączania. Skroplona wewnątrz woda może się wylać.
- Na bieżąco sprawdzać, czy fundament nie jest uszkodzony, zwłaszcza jeśli produkt był używany przez długi czas.
- Zawsze prawidłowo montować filtr. Czyścić filtr co dwa tygodnie lub częściej, zależnie od potrzeb. Zanieczyszczony filtr zmniejsza wydajność klimatyzatora i może spowodować nieprawidłowe działanie lub uszkodzenie produktu.

EKSPLOATACJA

Przed użyciem

Uwagi dotyczące eksploatacji

- Wyregulować kierunek przepływu powietrza w pionie lub w poziomie, aby zapewnić cyrkulację powietrza w pomieszczeniu.
- Zwiększyć prędkość wentylatora, aby ochłodzić lub ogrzać powietrze w pomieszczeniu szybko, w krótkim czasie.
- Co pewien czas wyłączyć urządzenie i otworzyć okno, aby przewietrzyć pomieszczenie. Jakość powietrza we wnętrzu może ulec pogorszeniu w przypadku długiej eksploatacji.
- Filtr powietrza należy czyścić co 2 tygodnie. Kurz i zanieczyszczenia zgromadzone w filtrze powietrza mogą blokować przepływ powietrza lub ograniczać wydajność urządzenia.

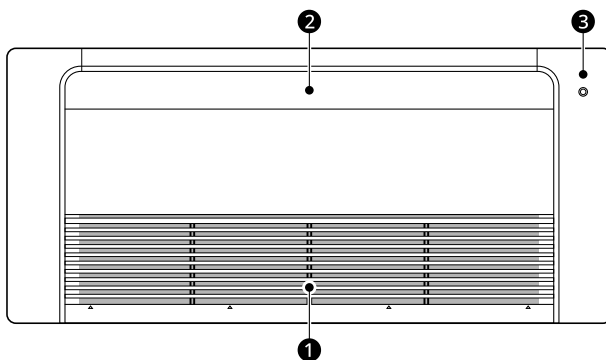
Propozycje umożliwiające oszczędzanie energii

- Nie należy nadmiernie chłodzić pomieszczenia. Może to być szkodliwe dla zdrowia i zwiększać zużycie energii elektrycznej.
- Podczas eksploatacji urządzenia zablokować dostęp światła słonecznego za pomocą rolet lub zasłon.
- Podczas eksploatacji urządzenia drzwi i okna powinny być szczelnie zamknięte.

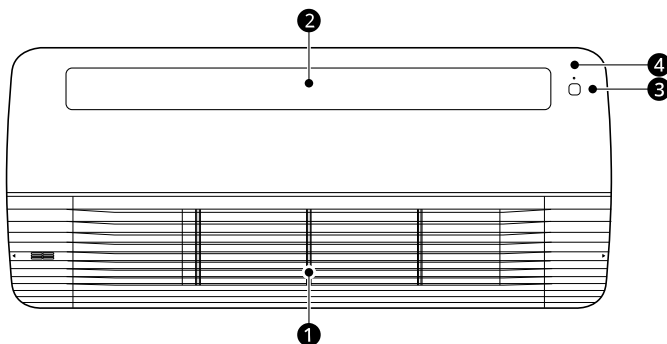
Ogólne informacje o produkcie

1-kierunkowa kaseta

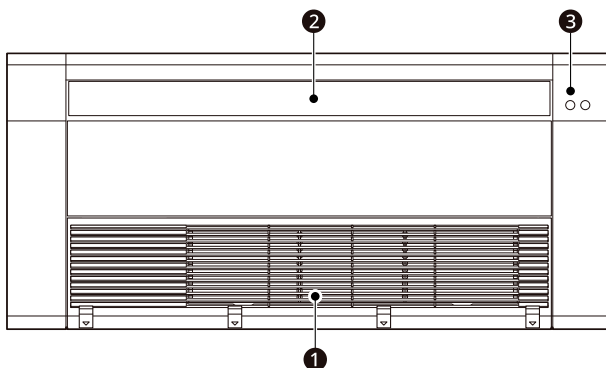
Typ matowy



Typ błyszczący



Typ Deluxe



❶ Wlot powietrza i filtr powietrza

- Wlot powietrza: pobiera powietrze z pomieszczenia.
- Filtr powietrza: ogranicza ilość kurzu w pobieranym powietrzu.

❷ Wylot powietrza

Odprowadzają powietrze w żądanej temperaturze z powrotem do pomieszczenia.

❸ Lampka stanu pracy i odbiornik pilota zdalnego sterowania

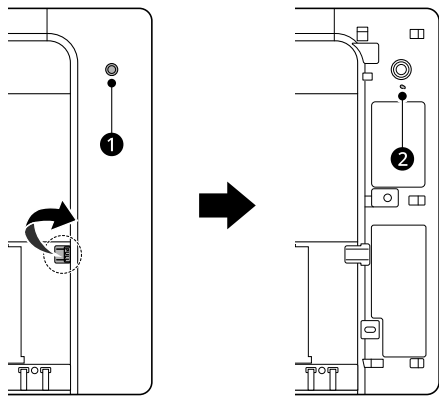
Wyświetla status pracy oraz zawiera odbiornik sygnału bezprzewodowego sterowania zdalnego.

❹ Przycisk wymuszonego działania

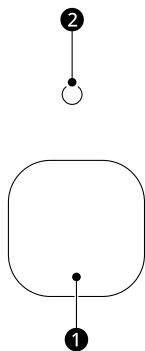
Umożliwia obsługę produktu, gdy nie można użyć pilota zdalnego sterowania.

Wyświetlacz

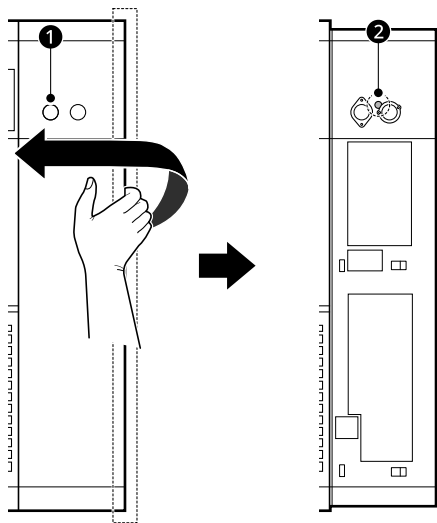
Typ matowy



Typ błyszczący



Typ Deluxe



1 Lampka stanu pracy

Kolor	Opis
Zielony	1) Tryb chłodzenia lub ogrzewania. 2) Gorący start lub tryb odszraniania przed uruchomieniem trybu ogrzewania. 3) kiedy ustawiona jest rezerwacja. 4) Nadszedł czas czyszczenia filtra, które należy przeprowadzić, gdy produkt działa.
Żółto-zielony	Nadszedł czas czyszczenia filtra, które należy przeprowadzić, gdy ustawiona jest rezerwacja.*1
Pomarańczowy	Nadszedł czas czyszczenia filtra, które należy przeprowadzić, gdy produkt nie działa.

*1 Lampka czystości filtra nie świeci się w produktach wyprodukowanych po październiku 2021 r.

② Przycisk wymuszonego działania

Umożliwia obsługę urządzenia, gdy nie można użyć pilota zdalnego sterowania.

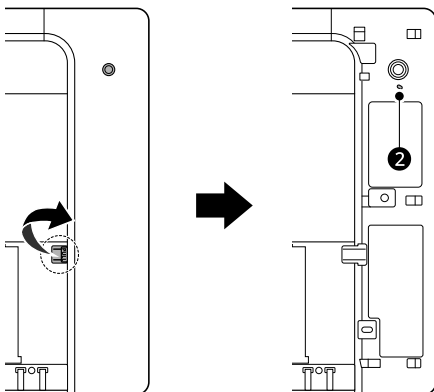
- Nacisnąć przycisk ② na około 2 sekundy.

Funkcja automatycznego ponownego uruchamiania

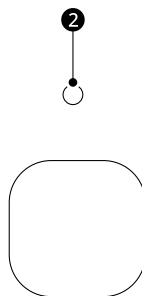
Gdy urządzenie zostanie ponownie włączone po przerwie w zasilaniu, wznowi pracę z tymi samymi ustawieniami.

- Funkcja ta jest przydatna w przypadku awarii zasilania.
- Funkcja ta jest domyślnie włączona w ustawieniach fabrycznych.
- Aby skonfigurować lub wyłączyć funkcję automatycznego ponownego uruchamiania, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk wymuszonego działania ② przez 15 sekund.

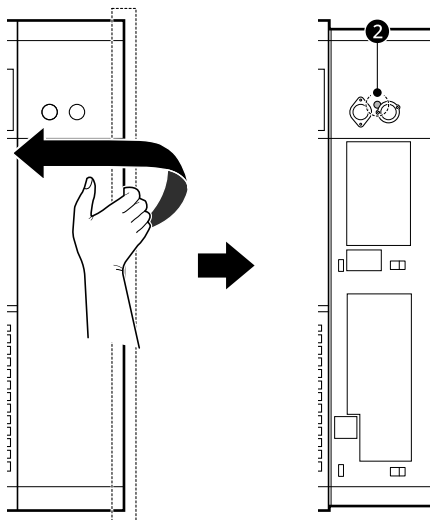
Typ matowy



Typ błyszczący



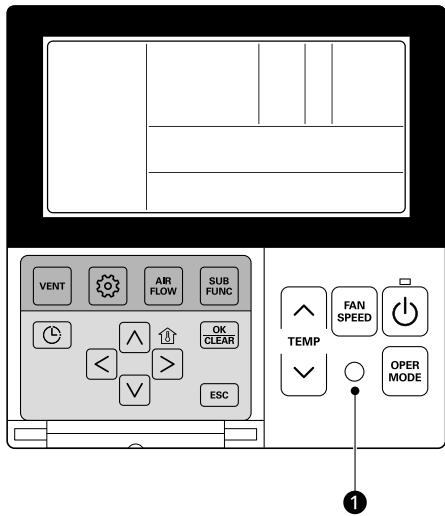
Typ Deluxe



Ogólne informacje o Przewodowy pilot zdalnego sterowania

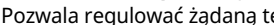
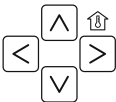
Przewodowy pilot zdalnego sterowania

Urządzenie można wygodnie obsługiwać za pomocą przewodowego pilota zdalnego sterowania.



Przyciski

Obraz	Opis
	Zasilanie  Pozwala włączyć lub wyłączyć urządzenie
	OPER MODE Pozwala wybrać żądany tryb pracy
	FAN SPEED Pozwala regulować prędkość wentylatora

Obraz	Opis
	Ustawienie temperatury   Pozwala regulować żądaną temperaturę
	VENT Obsługuje urządzenie i wszelkie połączone produkty wentylacyjne
	Ustawienie  Ustawia różne funkcje
	AIR FLOW Wybiera kierunek przepływu powietrza
	SUB FUNC Wybiera funkcje dodatkowe
	Rezerwacja  Automatycznie uruchamia lub wyłącza urządzenie w żądanej godzinie
	Kierunek     Wybiera ustawienie na wyświetlaczu
	OK/CLEAR Zatwierdza lub anuluje ustawienia
	ESC Zamyka menu
❶ Przewodowy odbiornik pilota zdalnego sterowania Odbiera sygnał z bezprzewodowego pilota zdalnego sterowania.	

UWAGA

- Niektóre funkcje mogą nie być dostępne lub wyświetlane w zależności od typu produktu.

UWAGA

- Podczas korzystania z systemu jednoczesnej pracy, naciśnięcie przycisku na pilocie uruchomi system po około 1-2 minutach.
-

Tryb pracy

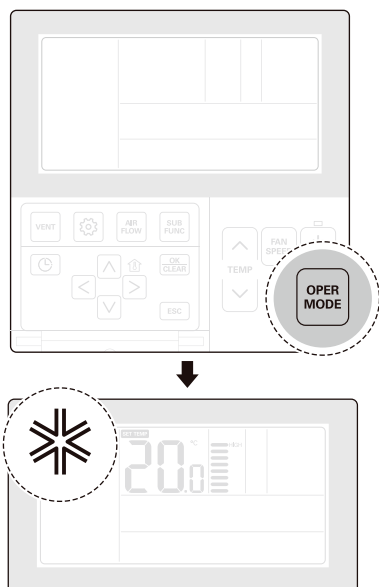
Tryb Chłodzenie, Ogrzewanie, Osuszanie, Auto, Wentylator

Włączyć urządzenie, aby kontrolować tryb pracy.

Tryb chłodzenia

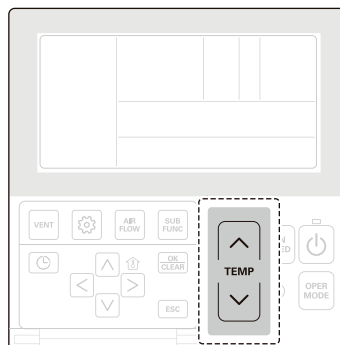
Ten tryb dostarcza chłodne powietrze do pomieszczenia.

- 1 Włączyć urządzenie, naciskając przycisk .
- 2 Naciskać wielokrotnie przycisk **OPER MODE** w celu wybrania trybu chłodzenia.



- 3 Nacisnąć przycisk **▲** lub **▼**, aby wybrać żadaną temperaturę.
 - Każde naciśnięcie zwiększa lub zmniejsza temperaturę o 1 °C.
 - Niektóre sterowniki umożliwiają regulację temperatury o 0,5 °C.

- Temperaturę można ustawić w zakresie od 16°C do 30°C.



UWAGA

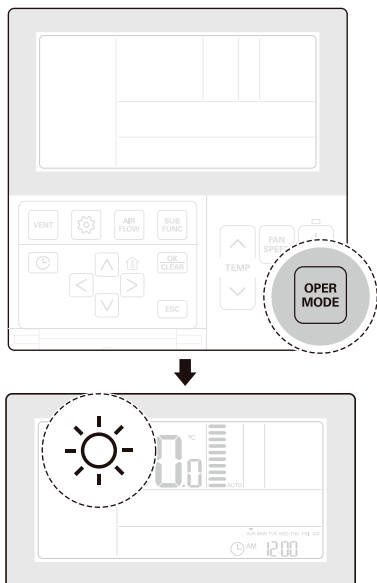
- Żadaną temperaturę można też ustawić przyciskami **▲** lub **▼**.
- Tryb chłodzenia nie działa, jeśli żadana temperatura jest wyższa niż temperatura w pomieszczeniu.
 - W takim przypadku należy obniżyć żadaną temperaturę.
 - Aby uzyskać najlepsze rezultaty, ustawić żadaną temperaturę na około 5 °C niższą niż temperatura zewnętrzna.
 - Jeśli żadana temperatura jest wyższa niż temperatura w pomieszczeniu, kratka będzie tylko wydychała powietrze, a nie chłodziła pomieszczenie.

Tryb ogrzewania (w niektórych modelach)

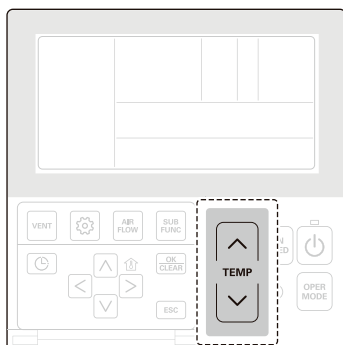
Dostarcza ciepłe powietrze do pomieszczenia.

- 1 Włączyć urządzenie, naciskając przycisk .

- 2** Naciskać wielokrotnie przycisk **OPER MODE** w celu wybrania trybu ogrzewania.



- 3** Nacisnąć przycisk **▲** lub **▼**, aby wybrać żądaną temperaturę.
- Każde naciśnięcie zwiększa lub zmniejsza temperaturę o 1 °C.
 - Niektóre sterowniki umożliwiają regulację temperatury o 0,5 °C.
 - Temperaturę można ustawić w zakresie od 16°C do 30°C.



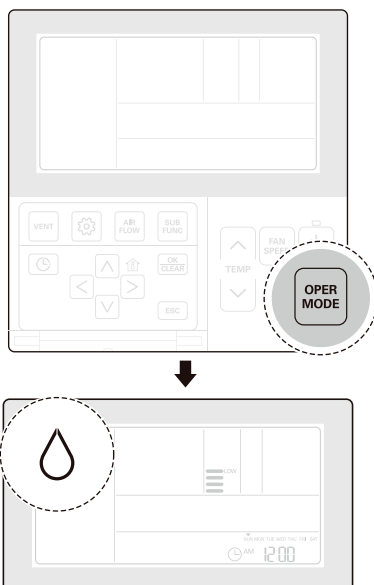
UWAGA

- Żądaną temperaturę można też ustawić przyciskami **▲** lub **▼**.
- Tryb ogrzewania nie działa, jeśli żądana temperatura jest niższa niż temperatura w pomieszczeniu.
 - W takim przypadku należy zwiększyć żądaną temperaturę.
 - Aby uzyskać najlepsze wyniki, ustawić żądaną temperaturę na około 5 °C wyższą niż temperatura zewnętrzna.
 - Jeśli żądana temperatura jest niższa niż temperatura w pomieszczeniu, kratka będzie tylko wydmuchiwała powietrze, a nie ogrzewała pomieszczenie.

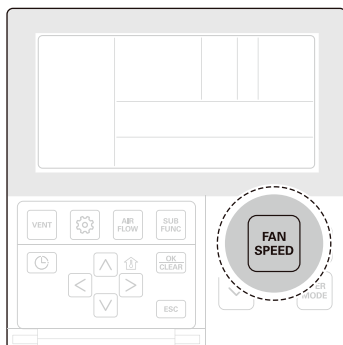
Tryb osuszania

Ta funkcja zmniejsza wilgoć w powietrzu.

- 1** Włączyć urządzenie, naciskając przycisk **⏻**.
- 2** Naciskać wielokrotnie przycisk **OPER MODE** w celu wybrania trybu osuszania.



- 3** W celu wyregulowania prędkości wentylatora naciskać wielokrotnie przycisk **FAN SPEED**.

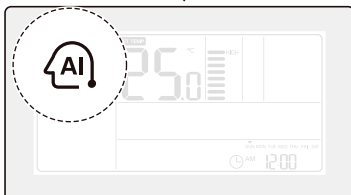
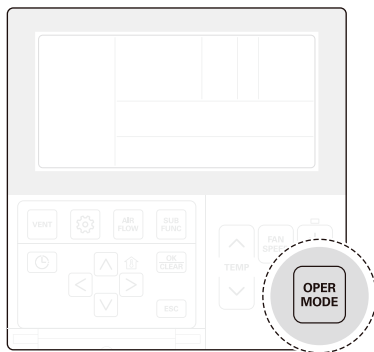


Tryb automatyczny

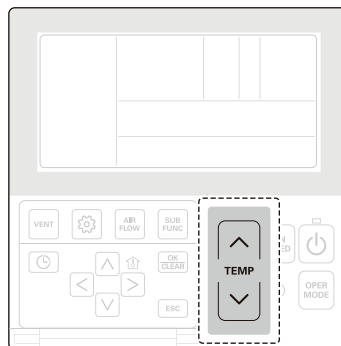
Ta funkcja automatycznie reguluje przepływ powietrza.

- 1** Włączyć urządzenie, naciskając przycisk .

- 2** Naciskać wielokrotnie przycisk **OPER MODE** w celu wybrania trybu automatycznego.



- 3** Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać żadaną temperaturę.
- Każde naciśnięcie zwiększa lub zmniejsza temperaturę o 1 °C.
 - Niektóre sterowniki umożliwiają regulację temperatury o 0,5 °C.
 - Temperaturę można ustawić w zakresie od 16°C do 30°C.



UWAGA

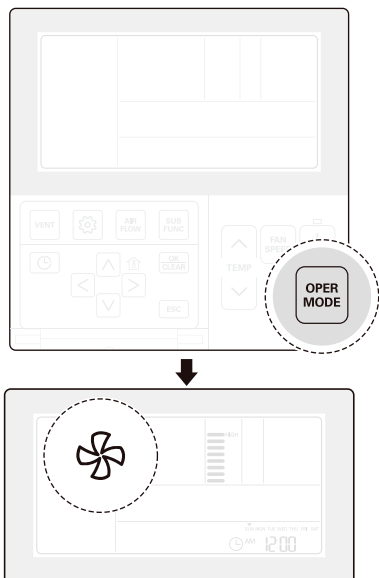
- Żadaną temperaturę można też ustawić przyciskami  lub .
- W trybie automatycznym można używać przycisku **FAN SPEED**.
- W trybie automatycznym można ręcznie wybrać inny tryb pracy.

Tryb wentylatora

Funkcja wymusza cyrkulację powietrza bez ogrzewania lub chłodzenia go.

- 1** Włączyć urządzenie, naciskając przycisk .

- 2** Naciskać wielokrotnie przycisk **OPER MODE** w celu wybrania trybu wentylatora.



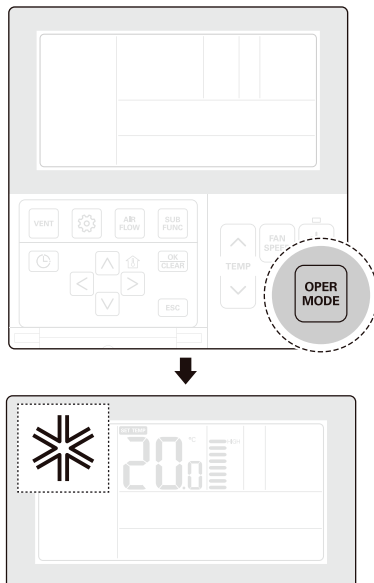
- 3** W celu wyregulowania prędkości wentylatora naciskać wielokrotnie przycisk **FAN SPEED**.



Tryb dużej mocy

Umożliwia szybką zmianę temperatury w pomieszczeniu.

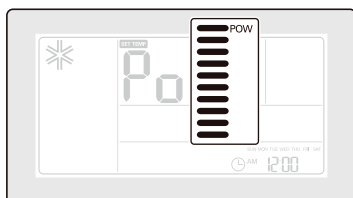
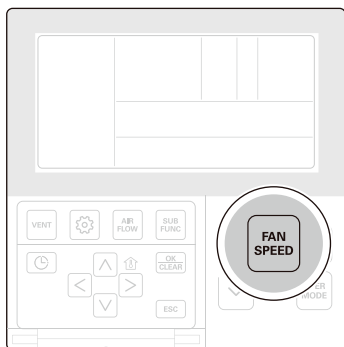
- 1** Włączyć urządzenie, naciskając przycisk .
- 2** Naciskać wielokrotnie przycisk **OPER MODE** w celu wybrania trybu chłodzenia.



UWAGA

- Powietrze nie jest schładzane. Działa jedynie wentylator.
- Tryb wentylatora po prostu powoduje cyrkulację powietrza w pomieszczeniu bez zmiany jego temperatury.

- 3 Naciskać wielokrotnie przycisk **FAN SPEED** w celu wybrania trybu mocnego nadmuchu.



- Naciskanie przycisku **FAN SPEED** pozwala przełączać się między dostępnymi ustawieniami prędkości wentylatora.



Tryb chłodzenia lub ogrzewania

Każde naciśnięcie zmienia prędkość wentylatora w następującej kolejności: Wolna → Niska → Średnia → Wysoka → Mocna → Auto



Tryb Osuszanie, Auto, Wentylator

Każde naciśnięcie zmienia prędkość wentylatora w następującej kolejności: Wolna → Niska → Średnia → Wysoka → Auto



UWAGA

- Ustawienie trybu dużej mocy
 - Temperatura (chłodzenie): 18 °C
 - Prędkość wentylatora: nawiew dużej mocy
 - Kierunek nawiewu: stała pozycja chłodzenia powietrzem
- Dostępność trybu dużej mocy zależy od modelu urządzenia.

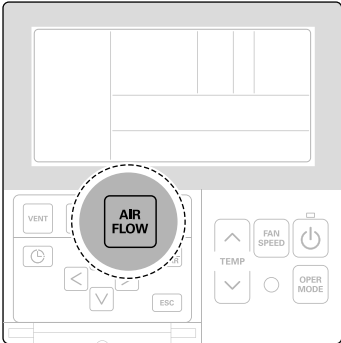
Regulacja prędkości wentylatora

Urządzenie umożliwia 5- lub 6-stopniową regulację prędkości wentylatora.

Regulacja kierunku przepływu powietrza

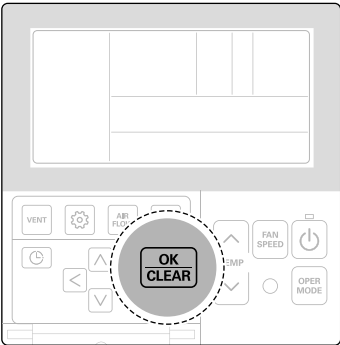
Kierunek przepływu powietrza można regulować w poziomie lub pionie.

- 1 Naciskanie przycisku **AIR FLOW** pozwala przełączać dostępne tryby przepływu powietrza.



Ikona	Opis
	Regulacja nadmuchu w pionie i poziomie Automatycznie reguluje przepływ powietrza w pionie i poziomie.
	Regulacja nadmuchu w poziomie Automatycznie reguluje przepływ powietrza w poziomie.
	Regulacja nadmuchu w pionie Automatycznie reguluje przepływ powietrza w kierunku góra-dół.
	Pośredni przepływ powietrza Ustawia kierunek nawiewu blisko sufitu, tak aby strumień przepływu powietrza nie był kierowany bezpośrednio na użytkownika.
	Bezpośredni przepływ powietrza Ustawia kierunek nawiewu bliżej podłogi, kierując strumień przepływu powietrza w stronę użytkownika.

- 2 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

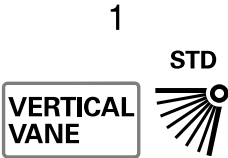


UWAGA

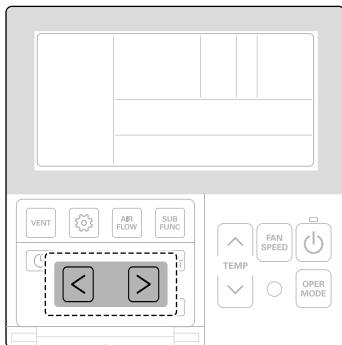
- W zależności od modelu niektóre funkcje mogą nie być obsługiwane lub wyświetlane.

Ustawianie indywidualnego kąta łopatek

- 1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aby ustawić indywidualny kąt nachylenia łopatek.
- Na ekranie wyświetlacza pojawi się poniższa ikona.

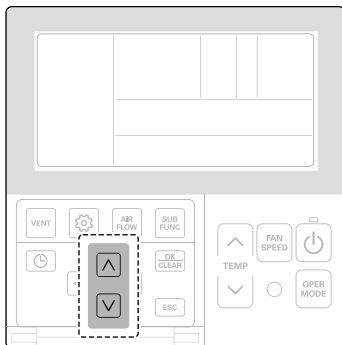


- 2 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać łopatkę.

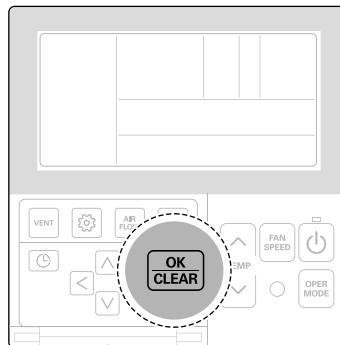


Ikona	Opis
1	Wybranie łopatkę, aby dostosować kąt nawiewu.
STD	Wybranie łopatkę i ustawienie kąta nawiewu na standardowy.

- 3 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać kierunek ustawienia łopatkę.



- 4 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.



UWAGA

- Jeśli łopatkę jest ustawiona na **STD**, kierunek wszystkich łopatek jest ustalony, jak poniżej.



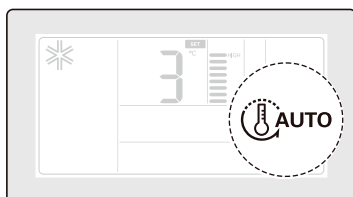
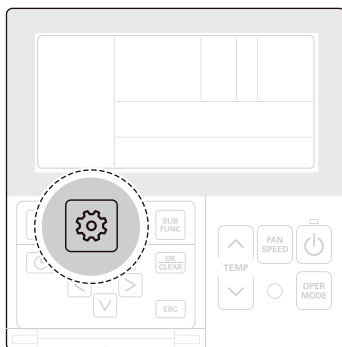
- Jeśli przez 60 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, urządzenie automatycznie opuści tryb konfiguracji.
- W przypadku zamknięcia menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR** zmodyfikowana wartość nie zostanie zapamiętana.
- W zależności od modelu ta funkcja może nie być obsługiwana lub wyświetlana.

Zmiana temperatury w trybie automatycznym

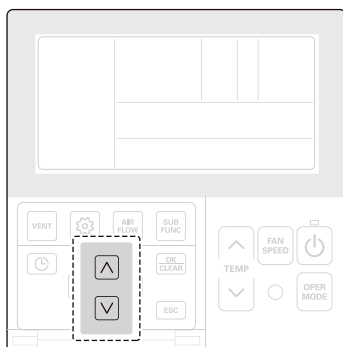
W trybie automatycznym można włączyć chłodzenie i ogrzewanie, które jest regulowane automatycznie w zależności od temperatury.

- 1 Włączyć urządzenie, naciskając przycisk .

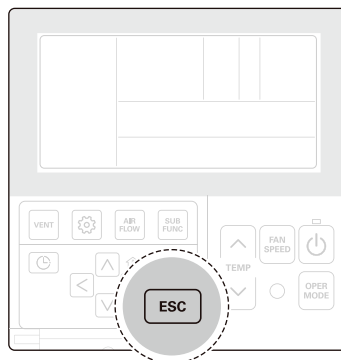
- 2 Naciskać wielokrotnie przycisk , aż na ekranie zacznie migać poniższa ikona.



- 3 Wybrać żadaną wartość przyciskami  i .
- Można ustawić wartość od 1 do 7.



- 4 Naciśnąć przycisk **ESC**, aby zakończyć ustawianie.



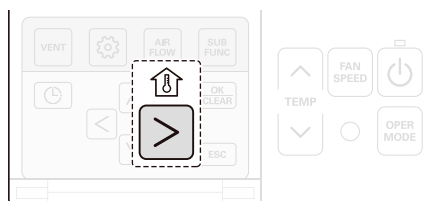
UWAGA

- Jeśli przez około 25 sekund nie naciśniesz żadnego przycisku, urządzenie automatycznie zamknie tryb konfiguracji.

Sprawdzanie temperatury w pomieszczeniu

Pozwala sprawdzić aktualną temperaturę w pomieszczeniu.

- Naciśnąć przycisk . Przez 5 sekund na ekranie pilota zdalnego sterowania wyświetlona zostanie bieżąca temperatura w pomieszczeniu.
 - Po 5 sekundach na wyświetlaczu pojawi się żądana temperatura.



Rodzaje wyświetlanej temperatury

Wyświetlana temperatura	Wyświetlacz	Opis
Temperatura w pomieszczeniu		Wskazuje aktualną temperaturę w pomieszczeniu.
Zadana temperatura		Wskazuje temperaturę ustawioną przez użytkownika.

UWAGA

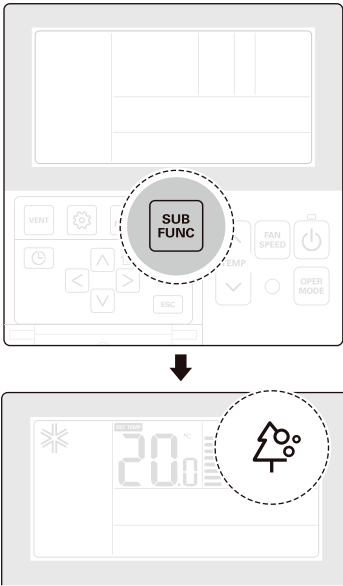
- Wyświetlana temperatura może różnić się od rzeczywistej temperatury w pomieszczeniu, jeśli pilot zdalnego sterowania znajduje się w miejscu, na które bezpośrednio padają promienie słoneczne, lub w pobliżu źródła ciepła.

Dodatkowa Funkcja

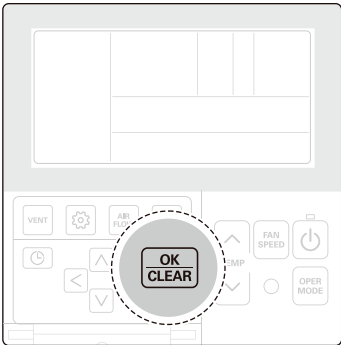
Oczyszczanie powietrza (w niektórych modelach)

Dzięki tej funkcji eliminowany jest nawet drobny pył, który nie może zostać odfiltrowany przez podstawowy filtr wstępny.

- 1 Nacisnąć wielokrotnie przycisk **SUB FUNC**, aby wyświetlić na ekranie ikonę



- 2 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.



UWAGA

- Jeśli przez około 25 sekund nie naciśniesz żadnego przycisku, urządzenie automatycznie zamknie tryb konfiguracji.
- W przypadku zamknięcia menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR** zmodyfikowana wartość nie zostanie zapamiętana.

UWAGA

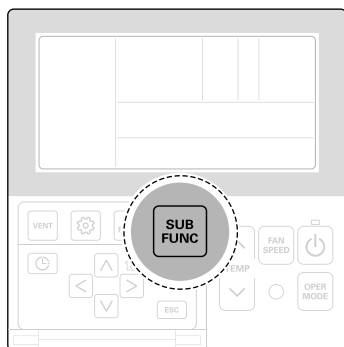
- Funkcja oczyszczania powietrza jest dostępna tylko wtedy, gdy urządzenie działa.
- Aby korzystać z niezależnej funkcji oczyszczania powietrza, należy skonfigurować oczyszczanie powietrza, naciskając przycisk funkcji dodatkowej w trybie wentylacji.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Chłodzenie komfortowe (w niektórych modelach)

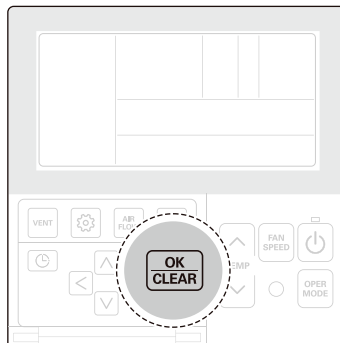
Można automatycznie kontrolować siłę chłodzenia, aby zachować komfortowe uczucie bez wyłączenia urządzenia.

- Funkcja ta jest uruchamiana po osiągnięciu żądanej temperatury w pomieszczeniu.

- 1 Nacisnąć wielokrotnie przycisk **SUB FUNC**, aby wyświetlić na ekranie ikonę .



- 2 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.



UWAGA

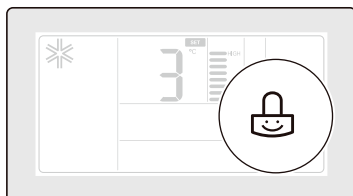
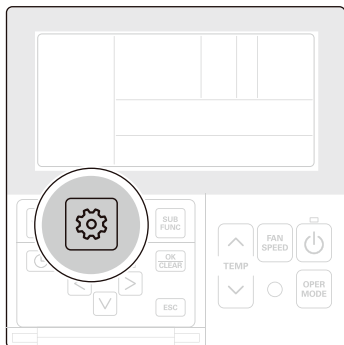
- Po wykonaniu tej procedury ikona  zniknie z ekranu.
- Jeśli przez około 25 sekund nie naciśniesz żadnego przycisku, urządzenie automatycznie zamknie tryb konfiguracji.
- W przypadku zamknięcia menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR** zmodyfikowana wartość nie zostanie zapamiętana.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Blokada rodzicielska

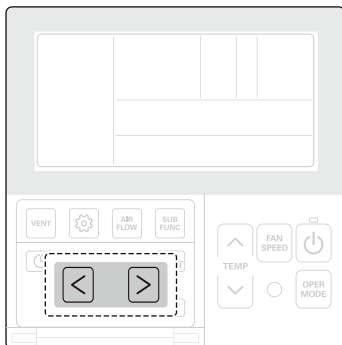
Aby zapobiec nieostrożnemu korzystaniu z urządzenia przez dzieci lub inne osoby, można zablokować przyciski.

- 1 Nacisnąć wielokrotnie przycisk , aż na ekranie zacznie migać ikona .
- : zablokowanie

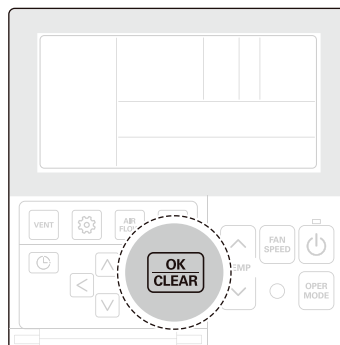
- : odblokowanie



- 2** Naciśnąć przycisk  lub , aby wybrać ustawienie blokady.



- 3** Naciśnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.



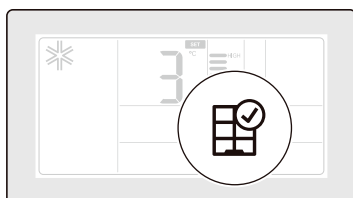
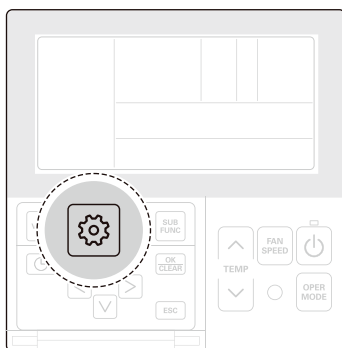
UWAGA

- Jeśli przez około 25 sekund nie naciśniesz żadnego przycisku, urządzenie automatycznie zamknie tryb konfiguracji.
- W przypadku zamknięcia menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR** zmodyfikowana wartość nie zostanie zapamiętana.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, naciśnąć przycisk **ESC**.

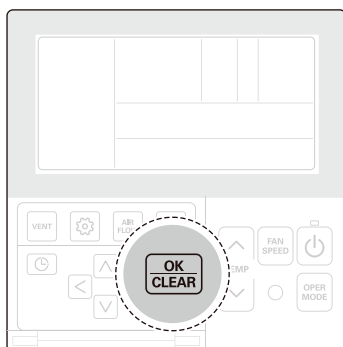
Skasowanie symbolu filtra

Gdy na ekranie pojawi się wskaźnik czyszczenia filtra, można go skasować.

- 1 Nacisnąć wielokrotnie przycisk , aż na ekranie zaczną migać ikona .



- 2 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.



UWAGA

- Jeśli filtr jest pokryty kurzem, wydajność chłodzenia lub ogrzewania jest mniejsza, co powoduje zużywanie większej ilości energii elektrycznej.
- Dlatego należy wyczyścić filtr, gdy tylko nadejdzie czas czyszczenia.

- Wskazanie terminu czyszczenia filtra jest po pewnym czasie automatycznie anulowane bez żadnego działania użytkownika.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Zmiana godziny

- 1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aby na ekranie zaczęła migać bieżąca godzina.

SUN MON TUE WED THU FRI SAT

 AM 12:00

- 2 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać dzień.

SUN MON TUE WED THU FRI SAT

 AM 12:00

- 3 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia pory dnia: przed południem (AM) lub po południu (PM).

- 4 Nacisnąć przycisk , aby wybrać porę dnia: przed południem (AM) lub po południu (PM).

SUN MON TUE WED THU FRI SAT

 AM 12:00

UWAGA

- Nacisnąć przycisk , aby wrócić do ustawień dnia.

- 5 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia godziny.

- 6 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać godzinę.

SUN MON TUE WED THU FRI SAT



UWAGA

- Nacisnąć przycisk , aby wrócić do ustawień pory dnia.

- 7 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia minuty.

- 8 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać minutę.

SUN MON TUE WED THU FRI SAT



- 9 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- Jeśli menu zostanie zamknięte bez ustawienia wszystkich danych, nastąpi powrót do poprzedniego ustawienia.
- W przypadku zamknięcia menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR** zmodyfikowana wartość nie zostanie zapamiętana.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Rezerwacja

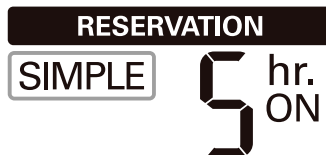
Prosta rezerwacja

Urządzenie można skonfigurować tak, aby włączało i wyłączało się automatycznie o ustalonych godzinach.

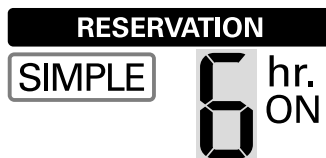
Rezerwacja czasu włączenia

Tę funkcję można skonfigurować przy wyłączonym urządzeniu.

- 1 Nacisnąć wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **SIMPLE**.



- 2 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać godzinę.
- Godzinę można ustawić w zakresie od 1 do 7 godzin w odstępach co 1 godzinę.

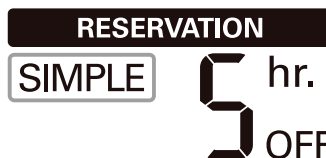


- 3 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

Rezerwacja czasu wyłączenia

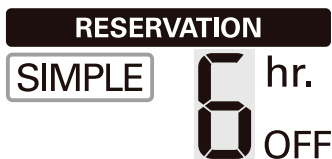
Tę funkcję można skonfigurować przy włączonym urządzeniu.

- 1 Nacisnąć wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **SIMPLE**.



- 2 Nacisnąć przyciski  i , aby wybrać godziny.

- Godziny można ustawiać w zakresie od 1 do 7 godzin w odstępach co 1 godzinę.



- 3 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez około 25 sekund, wyświetlacz automatycznie wyjdzie z trybu ustawień.
- Jeśli wyświetlacz wyjdzie z trybu konfiguracji przed naciśnięciem przycisku **OK/CLEAR**, wartość nie zostanie ustawiona.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Rezerwacja czasu uśpienia

Urządzenie można skonfigurować tak, aby wyłączało się automatycznie po upływie określonego czasu. Urządzenie automatycznie zmieni temperaturę i prędkość wentylatora. Tę funkcję można skonfigurować przy włączonym urządzeniu.

! UWAGA

- Użyć odpowiednich ustawień do snu.
 - Ustawienie zbyt niskiej temperatury nie jest dobre dla zdrowia.

- 1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **SLEEP**.



- 2 Naciskać przyciski  i , aby wybrać godzinę.
 - Maksymalne ustawienie czasu to 7 godzin.



- 3 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- Tryb snu automatycznie dostosowuje żadaną temperaturę, zapewniając komfortowy sen.
 - Może to spowodować wyświetlanie różnych żądanych temperatur na pilocie i klimatyzatorze.
- Rezerwacja czasu uśpienia działa jak rezerwacja czasu wyłączenia w przypadku urządzeń, w których regulacja temperatury nie odbywa się w odstępach 0,5°C.
- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 60 sekund, wyświetlacz automatycznie wyjdzie z trybu konfiguracji.
- Jeśli wyjdzie się z tego menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR**, ustawienia nie zostaną zapisane.
 - Jeśli rezerwacja jest ustawiona, w dolnej części ekranu LCD wyświetlany jest napis **SLEEP**.
- Jeśli klimatyzator jest podłączony do produktu wentylacyjnego, przejdzie w tryb uśpienia po upływie ustawionego czasu.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Rezerwacja włączenia

Urządzenie można skonfigurować tak, aby włączało się automatycznie o ustalonych godzinach.

- 1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **ON**.



- 2 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać porę dnia: **AM/PM**.



- 3 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia godziny.

- 4 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać godzinę.



- 5 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia minuty.

- 6 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać minutę.



- 7 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez około 25 sekund, wyświetlacz automatycznie wyjdzie z trybu ustawień.
- Jeśli wyjdzie się z tego menu bez naciśnięcia przycisku **OK/CLEAR**, ustawienia nie zostaną zapisane.
 - Jeśli rezerwacja jest ustawiona, w dolnej części ekranu LCD pojawi się napis **RESERVATION - ON** i urządzenie będzie działać o ustawionej godzinie.
 - Jeśli harmonogram zostanie anulowany, napis **RESERVATION - ON** zniknie z wyświetlacza.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Rezerwacja wyłączenia

Urządzenie można skonfigurować tak, aby wyłączało się automatycznie o ustalonej godzinie.

- 1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **OFF**.



- 2 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać porę dnia: **AM/PM**.



- 3 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia godziny.

- 4 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać godzinę.



5 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia minuty.

6 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać minuty.

OFF

 AM 01:23

7 Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez około 25 sekund, wyświetlacz automatycznie wyjdzie z trybu ustawień.
- Jeśli wyświetlacz zniknie przed naciśnięciem przycisku **OK/CLEAR**, ustawienia nie zostaną zapisane.
 - Jeśli harmonogram jest ustawiony, w dolnej części wyświetlacza LCD pojawi się napis **RESERVATION - OFF**, a urządzenie wyłączy się o ustawionej godzinie.
 - Jeśli harmonogram zostanie anulowany, napis **RESERVATION - OFF** zniknie z wyświetlacza.
- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Rezerwacja wakacji

Urządzenie może się automatycznie wyłączać w określonym dniu.

1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **HOLIDAY**.

 SUN MON TUE WED THU FRI SAT

HOLIDAY

2 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia dnia.

 SUN MON TUE WED THU FRI SAT

HOLIDAY

3 Nacisnąć przycisk  lub , lub przycisk **OK/CLEAR**, aby wybrać dzień.

 SUN TUE WED THU FRI SAT

HOLIDAY

4 Nacisnąć przycisk , jeśli chcesz uwzględnić więcej dni w rezerwacji.

5 Nacisnąć przycisk  lub , lub ponownie przycisk **OK/CLEAR**, aby wybrać dni.

 SUN TUE WED FRI SAT

HOLIDAY

6 Nacisnąć przycisk **ESC**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- W ustawione dni urządzenie automatycznie się nie uruchamia.
- Jeśli włączy się urządzenie podczas zaplanowanych wakacji, wyłączy się ono automatycznie w ciągu 1 godziny, chyba że harmonogram wakacji zostanie anulowany.

Jeśli na przykład jako wakacje skonfigurowano poniedziałek i czwartek, litery **MON i THU** znikną, wyświetlacz będzie wyglądał tak jak przedstawiono go poniżej.

 SUN TUE WED FRI SAT

HOLIDAY

- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

Rezerwacja tygodniowa

Można automatycznie włączać i wyłączać urządzenie w wybrane dni każdego tygodnia.

Rezerwację tygodniową można ustawić za pomocą następującej procedury:

1 Ustawianie dnia i godziny włączenia rezerwacji

2 Ustawianie dnia i godziny wyłączenia rezerwacji

Ustawianie dnia i godziny włączenia rezerwacji

1 Naciskać wielokrotnie przycisk , aż na ekranie wyświetlacza pojawi się tekst **WEEKLY**.



2 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia przedziału czasu rezerwacji.

3 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać przedział czasu rezerwacji.



4 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia dnia.

5 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać dzień.



6 Nacisnąć przycisk , aby ustawić porę dnia: **AM/PM**.



UWAGA

- Nacisnąć przycisk , aby wrócić do ustawień dnia.

7 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia godziny.

8 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać godzinę.

- Godzinę można ustawić w zakresie od 0 do 12.



UWAGA

- Nacisnąć przycisk , aby wrócić do ustawień pory dnia.

9 Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia minuty.

10 Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać minutę.

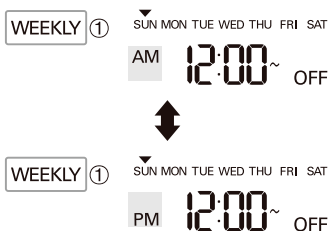
- Minutę można ustawić w zakresie od 00 do 59.



- 11** Nacisnąć przycisk , aby ustawić dzień i godzinę rezerwacji.

Ustawianie dnia i godziny wyłączenia rezerwacji

- 1** Nacisnąć przycisk , aby ustawić porę dnia: AM/PM.



- 2** Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia godziny.

- 3** Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać godzinę.

- Godzinę można ustawić w zakresie od 0 do 12.



UWAGA

- Nacisnąć przycisk , aby wrócić do ustawień pory dnia.

- 4** Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawienia minuty.

- 5** Nacisnąć przycisk  lub , aby wybrać minutę.

- Minutę można ustawić w zakresie od 00 do 59.



- 6** Nacisnąć przycisk **OK/CLEAR**, aby zakończyć ustawianie.

UWAGA

- Po skonfigurowaniu harmonogramu tygodniowego będzie on nadal działał, dopóki nie zostanie anulowany.
- Jeśli czas włączenia i czas wyłączenia są ustawione na ten sam czas, harmonogram tygodniowy nie zostanie uruchomiony.
- Urządzenie włączy się i przyjmie żadaną temperaturę, jeśli została ona ustawiona podczas procesu programowania.
 - Jeśli żądana temperatura nie jest ustawiona, urządzenie włączy się automatycznie i przyjmie poprzednią żadaną temperaturę.
- Na wyświetlaczu pojawi się pasek ❶ pod dniami, do których dołączony jest harmonogram tygodniowy.

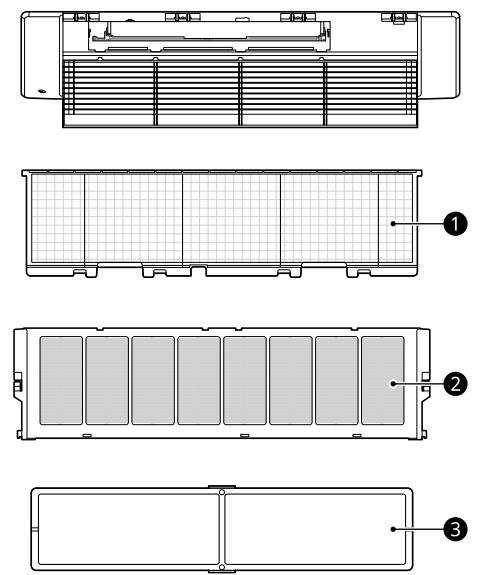


- Aby zamknąć tryb zmiany ustawień podczas konfiguracji, nacisnąć przycisk **ESC**.

KONSERWACJA

Czyszczenie

Częstotliwość czyszczenia



- Podczas czyszczenia filtrów nie używać substancji lotnych. Mogą one uszkadzać powierzchnie urządzenia.
- Wydajność chłodzenia/ogrzewania spada, jeśli filtr jest zatkany kurzem.
 - W wyniku tego marnuje się 6% energii elektrycznej.
- Działanie funkcji może różnić się w zależności od typu modelu.

Typ filtra	Mycie wodą	Częstotliwość
❶ Filtr powietrza	O	Co 2 tygodnie
❷ Filtr PM1.0*1	O	Co 6 miesięcy
❸ Filtr dezodoryzujący*1	X	Co 6 miesięcy

*1 Filtr ten jest dostępny tylko wtedy, gdy zainstalowany jest przedni panel oczyszczający powietrze.

UWAGA

- Podczas czyszczenia filtrów nigdy nie używać wody o temperaturze przekraczającej 40°C. W przeciwnym razie może dojść do odkształcenia lub odbarwienia.

Czyszczenie filtra powietrza (typ matowy)

⚠ OSTRZEŻENIE

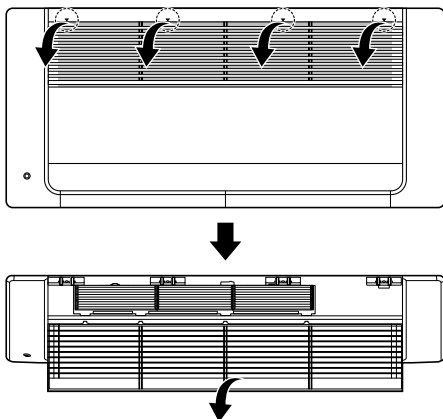
- Podczas pracy należy nosić rękawice.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy odłączyć zasilanie i poczekać, aż wentylator zakończy pracę.

⚠ UWAGA

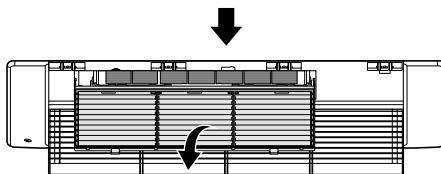
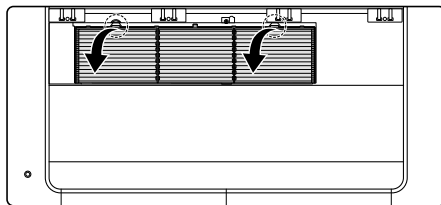
- Podczas wyjmowania filtra powietrza nie dotykać metalowych części jednostki wewnętrznej. Mogłoby to doprowadzić do powstania obrażeń ciała.
- Nie zginać filtra powietrza, ponieważ może on ulec złamaniu.
- Zamontować filtr powietrza w prawidłowy sposób, aby zapobiec przedostawaniu się kurzu i innych substancji do wnętrza produktu.

Demontaż filtra

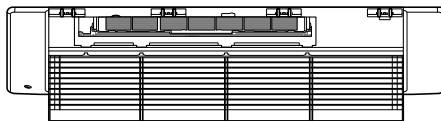
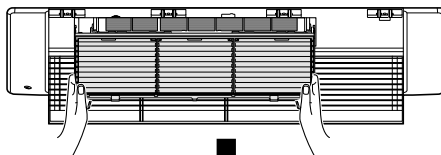
- 1 Nacisnąć uchwyty z obu stron i otworzyć przednią kratkę.
 - Strzałki są zaznaczone w pobliżu uchwytów.



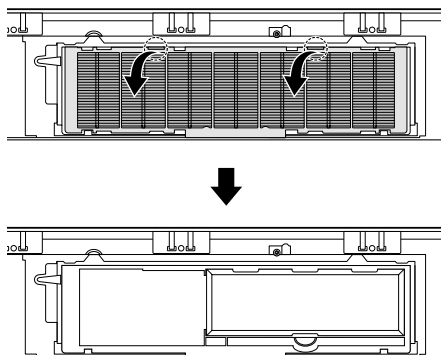
- 2 Nacisnąć zaciski na filtrze powietrza i pociągnąć go w dół.



- 3 Pociągnąć filtr powietrza do przodu, aby go wyjąć.



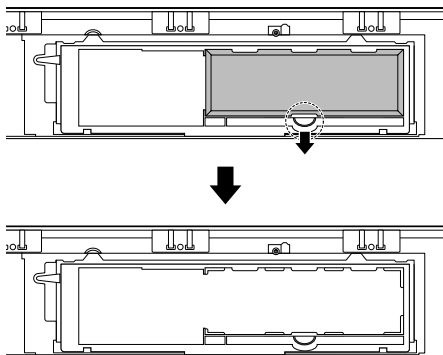
- 4 Nacisnąć uchwyty na filtrze PM1.0, aby go wyjąć.



⚠ OSTRZEŻENIE

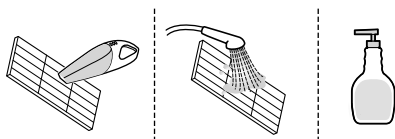
- Nie dotykać filtra PM1.0 w ciągu 10 sekund od otwarcia przedniej kratki.
- Może to doprowadzić do porażenia prądem.

- 5** Po naciśnięciu pierścienia wyjmij filtr dezodoryzujący.

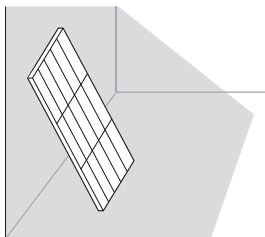


Czyszczenie filtra powietrza

- 1** Wyczyścić filtr powietrza odkurzaczem lub wymyć go letnią wodą z łagodnym detergentem.



- 2** Pozostawić filtr do wyschnięcia w zacienionym miejscu.



Czyszczenie filtra PM1.0 i filtra dezodoryzującego

Filtr PM1.0

- 1** Umieścić filtr PM1.0 w takiej ilości wody, aby był zanurzony, a następnie potrząsnąć nim kilka razy, aby go oczyścić.
- Czyścić filtr bez jego demontażu.
 - Jeśli filtr jest mocno zabrudzony, moczyć go w letniej wodzie z neutralnym detergentem przez 30 minut, a następnie dokładnie spłukać czystą wodą.
- 2** Suszyć w cieniu przez około jeden dzień.
- Jeśli zostanie zamontowany filtr PM1.0, który jest jeszcze wilgotny, rozlegnie się 7 sygnałów dźwiękowych.



⚠ UWAGA

- Nie używać gorącej wody o temperaturze powyżej 40°C ani lotnych płynów.
- Nie używać kwaśnych detergentów, takich jak kwas cytrynowy.
- Suszenie gorącym powietrzem, na przykład suszarką do włosów lub nagrzewnicą, może doprowadzić do uszkodzenia lub odkształcenia filtra.
- Wnętrze filtra jest ostre, dlatego nie należy go bezpośrednio pocierać ani dotykać.

Filtr dezodoryzujący

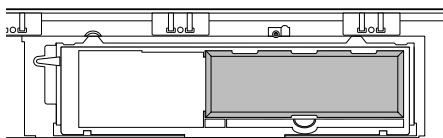
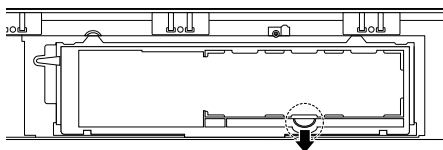
Nie myć filtra dezodoryzującego wodą. Suszyć filtr przez około 3 godziny w słabym świetle słonecznym lub fluorescencyjnym.

- Mycie filtra wodą może doprowadzić do jego uszkodzenia lub odkształcenia.

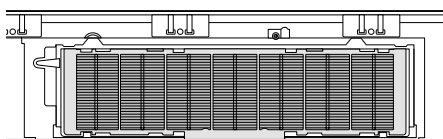
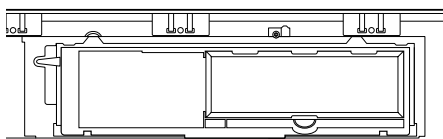


Montaż filtra

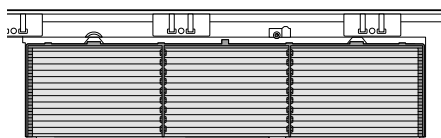
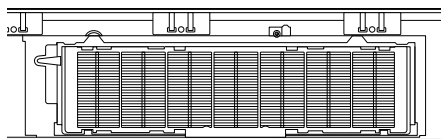
- 1 Po wciśnięciu pierścienia włóż filtr dezodoryzujący.



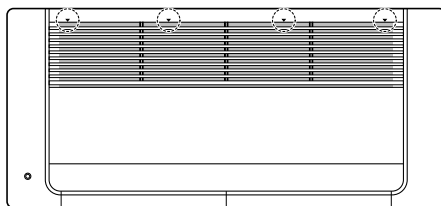
- 2 Włożyć filtr PM1.0.



- 3 Włożyć filtr powietrza.



- 4 Zamknąć przednią kratkę i zabezpieczyć ją, naciskając punkty w pobliżu uchwytów.



Czyszczenie filtra powietrza (typ szklany)

⚠ OSTRZEŻENIE

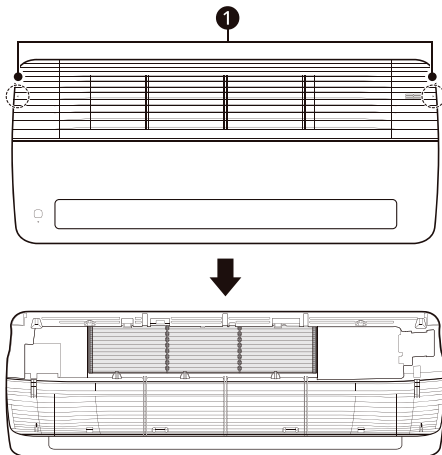
- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy odłączyć zasilanie i poczekać, aż wentylator zakończy pracę.
- Podczas wyjmowania filtra powietrza nie dotykać metalowych części jednostki wewnętrznej. Mogłoby to doprowadzić do powstania obrażeń ciała.

UWAGA

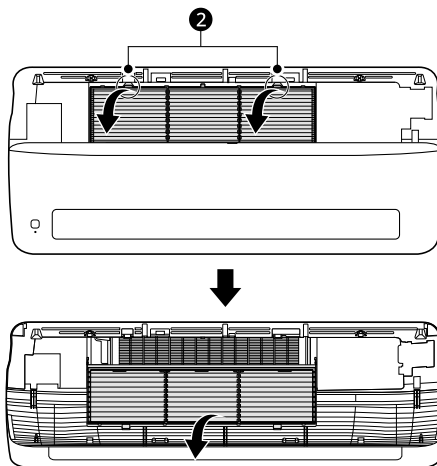
- Nie zginać filtra powietrza, ponieważ może on ulec złamaniu.
- Zamontować filtr powietrza w prawidłowy sposób, aby zapobiec przedostawaniu się kurzu i innych substancji do wnętrza produktu.

Demontaż filtra

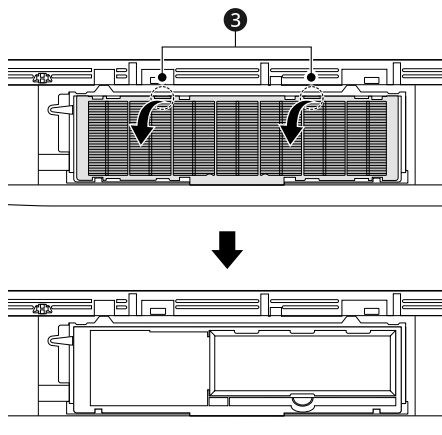
- 1 Nacisnąć uchwyty ❶ z obu stron i otworzyć wlot powietrza.



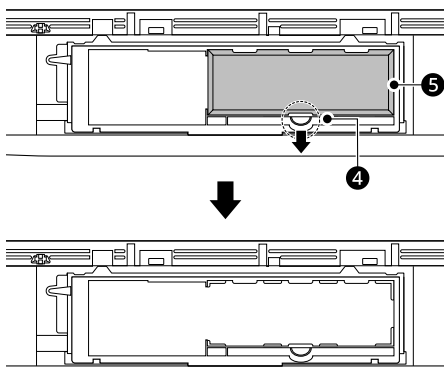
- 2 Nacisnąć zaciski ❷ z obu stron i wyjąć filtr powietrza.



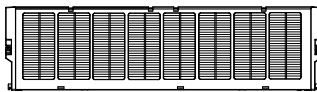
- 3 Nacisnąć zacisk ❸ z obu stron i odłączyć filtr PM.1.0.



- 4 Pociągnąć uchwyt ④ w dół i wyjąć filtr dezodoryzujący ⑤.



- Czyścić filtr bez jego demontażu.
- Jeśli jest mocno zabrudzony, moczyć go w letniej wodzie z neutralnym detergentem przez 30 minut, a następnie dokładnie spłukać czystą wodą.



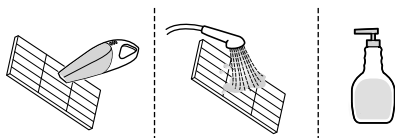
- 2) Suszyć w cieniu przez około jeden dzień.
- Jeśli zostanie zamontowany filtr PM1.0, który jest jeszcze wilgotny, rozlegnie się 7 sygnałów dźwiękowych.

⚠ UWAGA

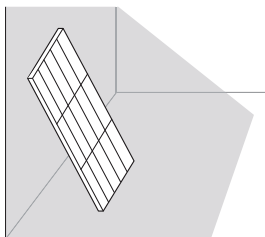
- Nie używać gorącej wody o temperaturze powyżej 40°C ani lotnych płynów.
- Nie używać kwaśnych detergentów, takich jak kwas cytrynowy.
- Suszenie gorącym powietrzem, na przykład suszarką do włosów lub nagrzewnicą, może doprowadzić do uszkodzenia lub odkształcenia filtra.
- Wnętrze filtra jest ostre, dlatego nie należy go bezpośrednio pocierać ani dotykać.

Czyszczenie filtra powietrza

- 1 Wyczyścić filtr powietrza odkurzaczem lub wymyć go letnią wodą z łagodnym detergentem.



- 2 Pozostawić filtr do wyschnięcia w zacienionym miejscu.



Filtr dezodoryzujący

Nie myć filtra dezodoryzującego wodą. Suszyć filtr przez około 3 godziny w słabym świetle słonecznym lub fluorescencyjnym.

- Mycie filtra wodą może doprowadzić do jego uszkodzenia lub odkształcenia.



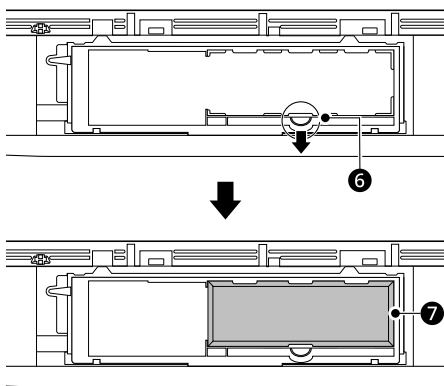
Czyszczenie filtra PM1.0 i filtra dezodoryzującego

Filtr PM1.0

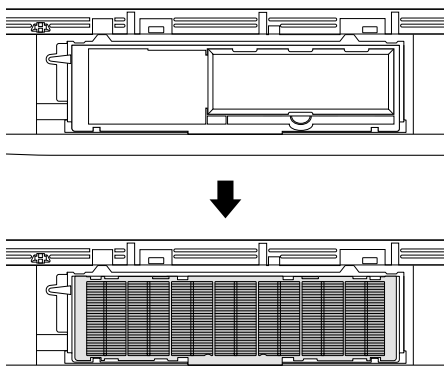
- 1) Umieścić filtr PM1.0 w takiej ilości wody, aby był zanurzony, a następnie potrząsnąć nim kilka razy, aby go oczyścić.

Montaż filtra

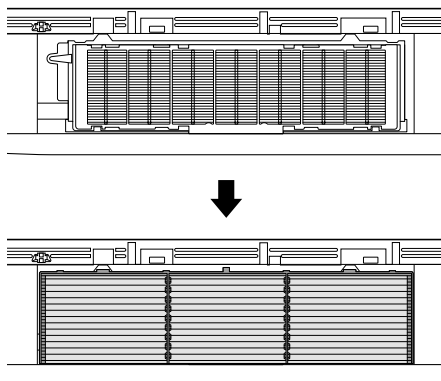
- 1** Pociągnąć uchwyt **6** w dół i włożyć filtr dezodoryzujący **7**.



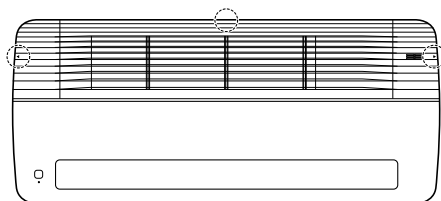
- 2** Włożyć filtr PM1.0.



- 3** Włożyć filtr powietrza.



- 4** Zamknąć wlot powietrza i zamocować go, dociskając w lewo, w prawo i na środku.



Czyszczenie filtra powietrza (typ Deluxe)

⚠ OSTRZEŻENIE

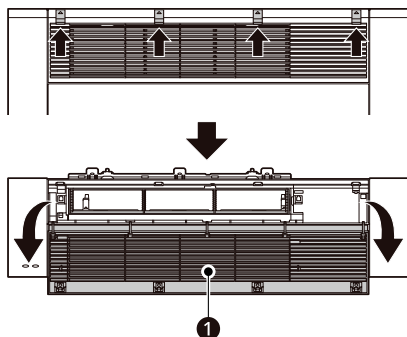
- Podczas pracy należy nosić rękawice.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy odłączyć zasilanie i poczekać, aż wentylator zakończy pracę.

⚠ UWAGA

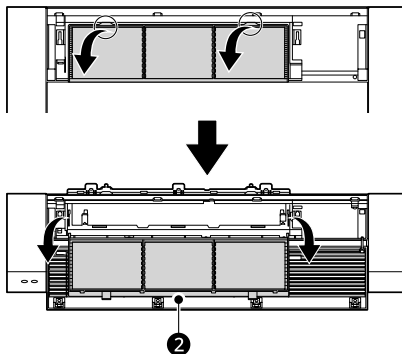
- Podczas wyjmowania filtra powietrza nie dotykać metalowych części jednostki wewnętrznej. Mogłoby to doprowadzić do powstania obrażeń ciała.
- Nie zginać filtra powietrza, ponieważ może on ulec złamaniu.
- Zamontować filtr powietrza w prawidłowy sposób, aby zapobiec przedostawaniu się kurzu i innych substancji do wnętrza produktu.

Demontaż filtra

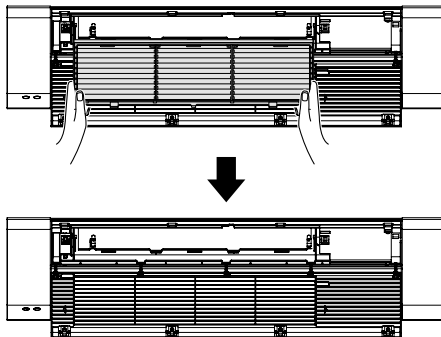
- 1 Nacisnąć uchwyty z obu stron i otworzyć przednią kratkę ❶.
- Na uchwytach zaznaczone są strzałki.



- 2 Nacisnąć zaciski na filtrze powietrza ❷ i pociągnąć go w dół.

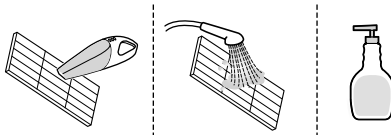


- 3 Pociągnąć filtr powietrza do przodu, aby go wyjąć.

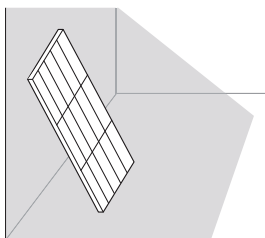


Czyszczenie filtra powietrza

- 1 Wyczyścić filtr powietrza odkurzaczem lub wymyć go letnią wodą z łagodnym detergentem.

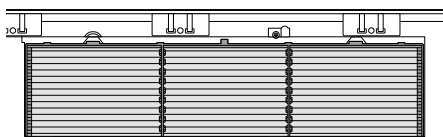


- 2** Pozostawić filtr do wyschnięcia w zacienionym miejscu.

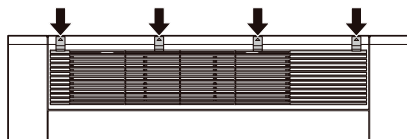


Montaż filtra

- 1** Włożyć filtr powietrza.



- 2** Zamknąć przednią kratkę i zabezpieczyć ją, naciskając uchwyty.



Czyszczenie czujnika PM1.0

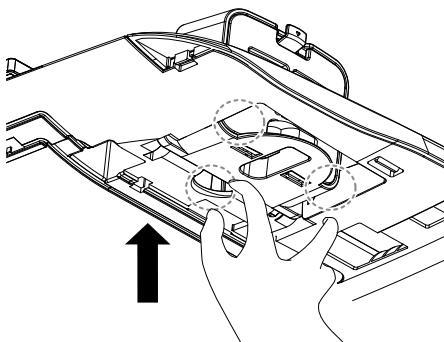
UWAGA

- Ta procedura ma zastosowanie tylko wtedy, gdy zainstalowany jest czujnik PM1.0.

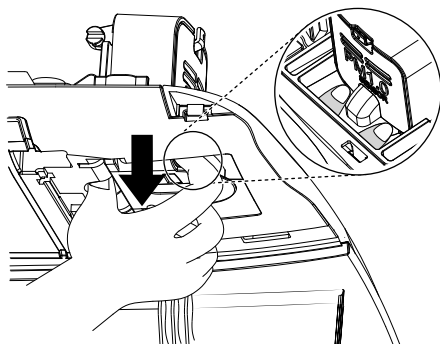
⚠ OSTRZEŻENIE

- Przed rozpoczęciem pracy wyłączyć zasilanie urządzenia.
- Przed przystąpieniem do pracy odłączyć zasilanie elektryczne urządzenia.
- Podczas czyszczenia czujnika należy uważać, aby uniknąć wypadków związanych z upadkiem.
- Podczas zdejmowania osłony narożnika czujnika należy uważać, aby nie upuścić produktu.

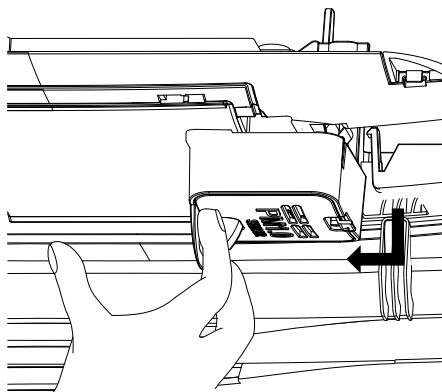
- 1 Włożyć palec do wskaźnika.



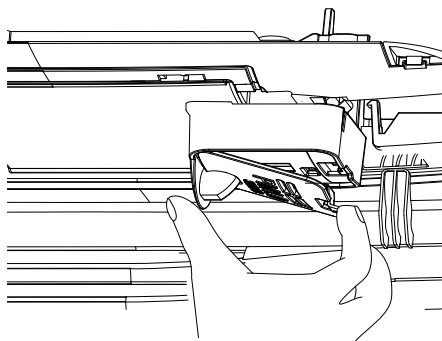
- 2 Otworzyć przednią kratkę i pociągnąć w dół obudowę czujnika PM1.0.



- 3 Opuścić obudowę czujnika PM1.0 całkowicie w dół i obrócić obudowę czujnika kurzu, aby ją zamocować.

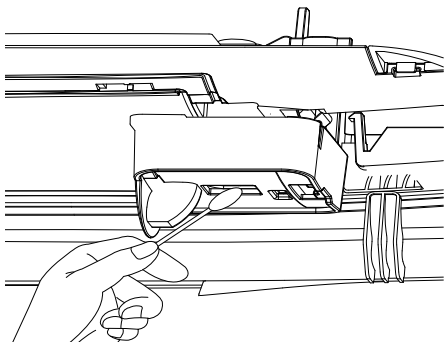


- 4 Otworzyć pokrywę czujnika PM1.0 z boku obudowy.



- 5 Zetrzeć kurz z soczewki za pomocą wacika lekko zwilżonego wodą. Następnie ponownie

przetrzeć suchym wacikiem, aby usunąć wilgoć.



- 6 Zamknąć obudowę czujnika PM1.0, następnie zamontować obudowę czujnika PM.1.0 w pierwotnym położeniu.

UWAGA

- Zalecamy czyszczenie czujnika PM1.0 co 6 miesięcy (przy założeniu 8 godzin codziennego użytkowania).
- Czujnik PM1.0 jest dostarczany wyłącznie z panelem oczyszczającym powietrze.
- Funkcje mogą się różnić w zależności od modelu.

Po długich okresach nieużywania

- 1 Wyczyścić filtr powietrza i zamontować go w jednostce wewnętrznej.
- 2 Sprawdzić, czy wlot i wylot powietrza jednostki wewnętrznej/zewnętrznej nie są zablokowane.
- 3 Sprawdzić, czy przewód uziemiający jest prawidłowo podłączony.
 - Przewód uziemiający podłącza się z boku jednostki wewnętrznej.

Wskazówki dotyczące konserwacji

Przed długimi okresami nieużywania

- 1 Uruchomić klimatyzator w **trybie wentylatora** na 2–3 godziny.
 - Spowoduje to wysuszenie wewnętrznych elementów.
- 2 Wyłączyć urządzenie.
- 3 Wyłączyć odłącznik.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Przed zwróceniem się o pomoc do serwisu

Przed skontaktowaniem się z centrum serwisowym należy wykonać poniższe kontrole. Jeśli problem będzie się utrzymywać, należy skontaktować się z lokalnym centrum serwisowym.

UWAGA

- W zależności od modelu niektóre funkcje mogą nie być obsługiwane.

Eksplatacja

Objawy	Przyczyny & Rozwiązanie
Urządzenie nie działa normalnie.	Z urządzenia wydobywa się zapach spalenizny i dziwne dźwięki. • Wyłączyć urządzenie, wyłączyć lub odłączyć zasilanie i skontaktować się z centrum serwisowym.
	Wycieki wody z jednostki wewnętrznej nawet przy niskim poziomie wilgotności. • Wyłączyć urządzenie, wyłączyć lub odłączyć zasilanie i skontaktować się z centrum serwisowym.
	Kabel zasilający jest uszkodzony lub generuje zbyt dużo ciepła. • Wyłączyć urządzenie, wyłączyć lub odłączyć zasilanie i skontaktować się z centrum serwisowym.
	Przełącznik, wyłącznik automatyczny (bezpieczeństwa, uziemienia) lub bezpiecznik nie działają prawidłowo. Czy przepalił się bezpiecznik lub zadziałał wyłącznik automatyczny? • Wyłączyć urządzenie, wyłączyć lub odłączyć zasilanie i skontaktować się z centrum serwisowym.
	Urządzenie generuje kod błędu podczas działania funkcji autodiagnostyki. • Wyłączyć urządzenie, wyłączyć lub odłączyć zasilanie i skontaktować się z centrum serwisowym.
Regulacja prędkości wentylatora jest niemożliwa.	Wybrano tryb Szybki lub Praca automatyczna. • W niektórych trybach pracy regulacja prędkości wentylatora jest niemożliwa. Należy wybrać tryb pozwalający na regulację prędkości wentylatora.
	Przepływ powietrza generowany przez klimatyzator może być automatycznie regulowany podczas pracy. • Gdy klimatyzator osiągnie ustawioną temperaturę, zmniejsza natężenie przepływu powietrza, aby uniknąć generowania chłodnego strumienia powietrza podczas ogrzewania lub aby zminimalizować zużycie energii i zmianę wilgotności w pomieszczeniach podczas chłodzenia.

Objawy	Przyczyny & Rozwiązanie
Nie ma możliwości regulacji temperatury.	Wybrano tryb Wentylator lub Szybki. W niektórych trybach pracy regulacja temperatury jest niemożliwa. Należy wybrać tryb pozwalający na regulację temperatury.
Urządzenie zatrzymuje się w trakcie pracy.	Następuje nagłe wyłączenie urządzenia. Mogła zadziałać funkcja Timer wyłączania, która wyłącza urządzenie. Sprawdzić ustawienia timera.
	Czy popełniono błąd w obsłudze timera? Prawidłowo ustawić timer.
	W trakcie pracy doszło do awarii zasilania. Poczekać na przywrócenie zasilania. Jeśli funkcja Automatyczne ponowne uruchamianie jest włączona, urządzenie automatycznie wznowi ostatnią operację kilka minut po przywróceniu zasilania.
Urządzenie nie działa.	Bezpiecznik zadziałał lub zasilanie zostało zablokowane. Wymienić bezpiecznik lub sprawdzić, czy wyłącznik automatyczny zadziałał.
	Urządzenie jest odłączone od zasilania. Sprawdzić, czy przewód zasilający jest podłączony do gniazdka sieciowego lub czy włączony jest odłącznik zasilania.
	Doszło do awarii zasilania. - W razie awarii zasilania należy wyłączyć urządzenie. - Po przywróceniu zasilania odczekać 3 minuty przed ponownym włączeniem urządzenia.
	Napięcie jest zbyt wysokie lub zbyt niskie. Sprawdzić, czy bezpiecznik lub wyłącznik automatyczny zadziałał.
	Urządzenie zostało wyłączone automatycznie o określonej godzinie. Włączyć urządzenie.
	Nieprawidłowo włożone baterie w bezprzewodowym pilocie zdalnego sterowania. - Sprawdzić, czy baterie zostały włożone prawidłowo do bezprzewodowego pilota zdalnego sterowania. - Jeśli baterie są włożone prawidłowo, ale urządzenie nadal nie działa, należy wymienić baterie i spróbować ponownie.
	Czy kratki wlotowe lub wylotowe powietrza jednostki wewnętrznej nie są zatkane? Usunąć przeszkody.
Urządzenie nie emituje zimnego powietrza.	Cyrkulacja powietrza nie jest prawidłowa. Upewnić się, że przed urządzeniem nie znajdują się żadne zasłony, rolety ani meble.

Objawy	Przyczyny & Rozwiązanie
Urządzenie nie emituje zimnego powietrza.	Filtr powietrza jest brudny. • Czyścić filtr powietrza co 2 tygodnie. • Więcej informacji znajduje się w części „Czyszczenie filtra powietrza”.
	Temperatura w pomieszczeniu jest zbyt wysoka. • W lecie pełne schłodzenie powietrza w pomieszczeniu może zająć trochę czasu. Proces ten można przyspieszyć, korzystając z trybu Szybkiego.
	W momencie pierwszego włączenia klimatyzatora w pomieszczeniu mogło być bardzo gorąco. • Odczekać, aż temperatura się obniży.
	Zimne powietrze wydostaje się z pomieszczenia. • Upewnić się, że zimne powietrze nie ucieka przez punkty zapewniające wentylację w pomieszczeniu.
	Żądana temperatura jest wyższa niż bieżąca temperatura. • Ustawić żądaną temperaturę na poziomie niższym niż bieżąca temperatura.
	W pobliżu znajduje się źródło ogrzewania. • Unikać używania źródeł ciepła, takich jak piekarniki elektryczne lub kuchenki gazowe, gdy klimatyzator pracuje.
	Wybrano tryb Wentylator. • Podczas pracy w trybie Wentylator powietrze jest nawiewane przez urządzenie bez chłodzenia lub ogrzewania powietrza w pomieszczeniu. • Przełączyć tryb pracy na chłodzenie.
	Temperatura zewnętrzna jest zbyt wysoka. • Chłodzenie może nie być wystarczająco skuteczne.
Urządzenie nie emituje ciepłego powietrza.	Po uruchomieniu trybu Ogrzewanie łopatka jest niemal całkowicie zamknięta i powietrze nie wydostaje się, mimo że jednostka zewnętrzna pracuje. • To normalne zjawisko. Należy poczekać, aż urządzenie wygeneruje wystarczająco dużo ciepłego powietrza, aby nawiewać je przez jednostkę wewnętrzną.
	Jednostka zewnętrzna pracuje w trybie Odszranianie. • Gdy temperatura na zewnątrz spadnie, w trybie Ogrzewanie na cewkach osadza się lód i szron. Tryb Odszranianie ogranicza grubość warstwy szronu na węzownicy i powinien zostać wyłączony w ciągu 15 minut.
	Temperatura zewnętrzna jest zbyt niska. • Ogrzewanie może nie być wystarczająco skuteczne.

Objawy	Przyczyny & Rozwiązanie
Klimatyzator zmienia generowany przepływ powietrza podczas pracy.	Gdy urządzenie osiągnie ustawioną temperaturę, zmniejsza natężenie przepływu powietrza, aby uniknąć generowania chłodnego strumienia przepływu powietrza podczas ogrzewania lub aby zminimalizować zużycie energii i zmianę wilgotności w pomieszczeniach podczas chłodzenia. Jest to normalny objaw.
Wygląda na to, że z klimatyzatora wycieka skroplona woda.	Skraplanie występuje, gdy strumień przepływu powietrza z klimatyzatora chłodzi ciepłe powietrze w pomieszczeniu. Jest to normalny objaw.

Wydajność

Objawy	Przyczyny & Rozwiązanie
Jednostka wewnętrzna pracuje nawet po wyłączeniu urządzenia.	Urządzenie korzysta z funkcji Automatyczne czyszczenie. Ponieważ Automatyczne czyszczenie pomaga usunąć resztki wilgoci pozostałe w jednostce wewnętrznej. Jeśli użytkownik nie chce korzystać z tej funkcji, może wyłączyć jednostkę wewnętrzną.
Z wylotu powietrza jednostki wewnętrznej wydobywa się mgła.	Schłodzone powietrze z urządzenia powoduje powstawanie mgły. To zjawisko ustanie po obniżeniu temperatury w pomieszczeniu.
Z jednostki zewnętrznej wycieka woda.	Podczas pracy w trybie ogrzewania skroplona woda kapie z wymiennika ciepła. Zamontować wąż spustowy pod tacą podstawową. Skontaktować się z monterem.
Występuje hałas lub drgania.	Podczas uruchamiania lub zatrzymywania z urządzenia wydobywają się kliknięcia spowodowane ruchami zaworu zmiany kierunku przepływu. Zgrzytanie: części z tworzyw sztucznych jednostki wewnętrznej zgrzytają, gdy kurczą lub rozszerzają się w wyniku gwałtownych zmian temperatury. To normalne, że urządzenie wydaje dźwięki podczas pracy lub po jej zakończeniu: nie jest to symptom nieprawidłowego działania.
	Dźwięk przepływu: przepływ czynnika chłodniczego przez urządzenie. Dźwięk dmuchania: dźwięk ten powstaje, gdy sprężone powietrze jest uwalniane do atmosfery. Jest to dźwięk wody osuszającej przetwarzanej wewnątrz jednostki klimatyzacyjnej. Są to normalne objawy. Hałas ustanie.
Słysać trzaski.	Dźwięk ten jest generowany w wyniku rozszerzania lub zwężania się panelu przedniego itp. powodowanego zmianami temperatury. Są to normalne objawy. Hałas ustanie.

Objawy	Przyczyny & Rozwiązanie
Z jednostki wewnętrznej wydobywa się zapach.	Zapachy (np. dym papierosowy) mogą być pochłaniane przez jednostkę wewnętrzną i przekazywane do strumienia przepływu powietrza. • Jeśli zapach nie zniknie, konieczne jest wymycie filtra. Jeśli to nie pomoże, należy skontaktować się centrum serwisowym w celu wyczyszczenia wymiennika ciepła.
	Sprawdzić, czy nie jest to zapach wilgoci wydzielany przez ściany, dywan, meble lub tkaniny w pomieszczeniu. • Jeśli zapach pochodzi ze ścian, dywanu, mebli lub tkanin, wyczyścić je.
Wyświetlacz pilota zdalnego sterowania świeci słabo lub nic na nim nie widać.	Czy baterie nie są rozładowane? • Wymienić baterie na nowe.
	Czy baterie nie są włożone w odwrotny sposób, tj. plus zamieniony z minusem? • Upewnić się, że bieguny + i – baterii są ustawione prawidłowo.

Wzywanie serwisu

Sytuacje wymagające wezwania serwisu

Jeśli podczas eksploatacji urządzenia dojdzie do jednej z poniższych sytuacji, należy skontaktować się z serwisem.

- Jakiegokolwiek nietypowe objawy, takie jak zapach spalenizny, głośne dźwięki itp.
 - Wyłączyć urządzenie i wyłącznik automatyczny.
 - Nigdy nie próbować samodzielnie naprawiać ani ponownie uruchamiać urządzenia.
- Główny kabel zasilający jest zbyt gorący lub uszkodzony.
- Funkcja automatycznej diagnostyki generuje kod błędu.
- Woda wycieka z urządzenia nawet przy niskiej wilgotności.
- Jakiegokolwiek przełącznik, wyłącznik automatyczny (bezpieczeństwa, uziemienia) lub bezpiecznik nie działa prawidłowo.

UWAGA

- Użytkownik odpowiada za rutynowe kontrole i czyszczenie, które pozwalają uniknąć słabej wydajności urządzenia.
- W nietypowych lub szczególnych sytuacjach i okolicznościach czynności serwisowe mogą być wykonywane wyłącznie przez przeszkolonych pracowników centrum serwisowego.



Manufacturer :

LG Electronics Inc.

84, Wanam-ro, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do, KOREA

UK Importer: LG Electronics U.K. Ltd

Velocity 2, Brooklands Drive, Weybridge, KT13 0SL

Eco design requirement

- The information for Eco design is available on the following free access website.
<https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>